79STE JAARGANG No. 11196 DINSDAG 4 DECEMBER 1962

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: A. J. M. H. de Mug • Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad. • Kantoor: Conscientiesteeg: 27-29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

## ADENAUER ZOEKT COALITIE MET SOCIAAL-DEMOCRATEN

**BONN (AFP) — Bondskanselier Adenauer van West-Duitsland heeft vanmorgen de voorzitter van de Westduitse socialistische partij, Ollenhauer, ontvangen voor een eerste onderhoud over de mogelijke samenstelling van een coalitie-regering met de socialisten. Het gesprek werd nog bijgewoond door o.a. enerzijds de minister van staat H. Krone, de voorzitter van de christendemocratische bondsdagfractie, Von Brentano, en de voorzitter van de fractie der christelijk-sociale unie, Strauss, en anderzijds door H. Wehner, vice-voorzitter van de socialistische partij, en F. Erler, vice-voorzitter van de socialistische bondsdagfractie.**

### *Positie liberale partij bij overleg onduidelijk*

De Westduitse socialistische partij heeft gisteren officieel haar standpunt bekendgemaakt ten aanzien van mogelijke onderhandelingen met de christen-democraten over de vorming van een coalitieregering.

***Chantagewerktuig***

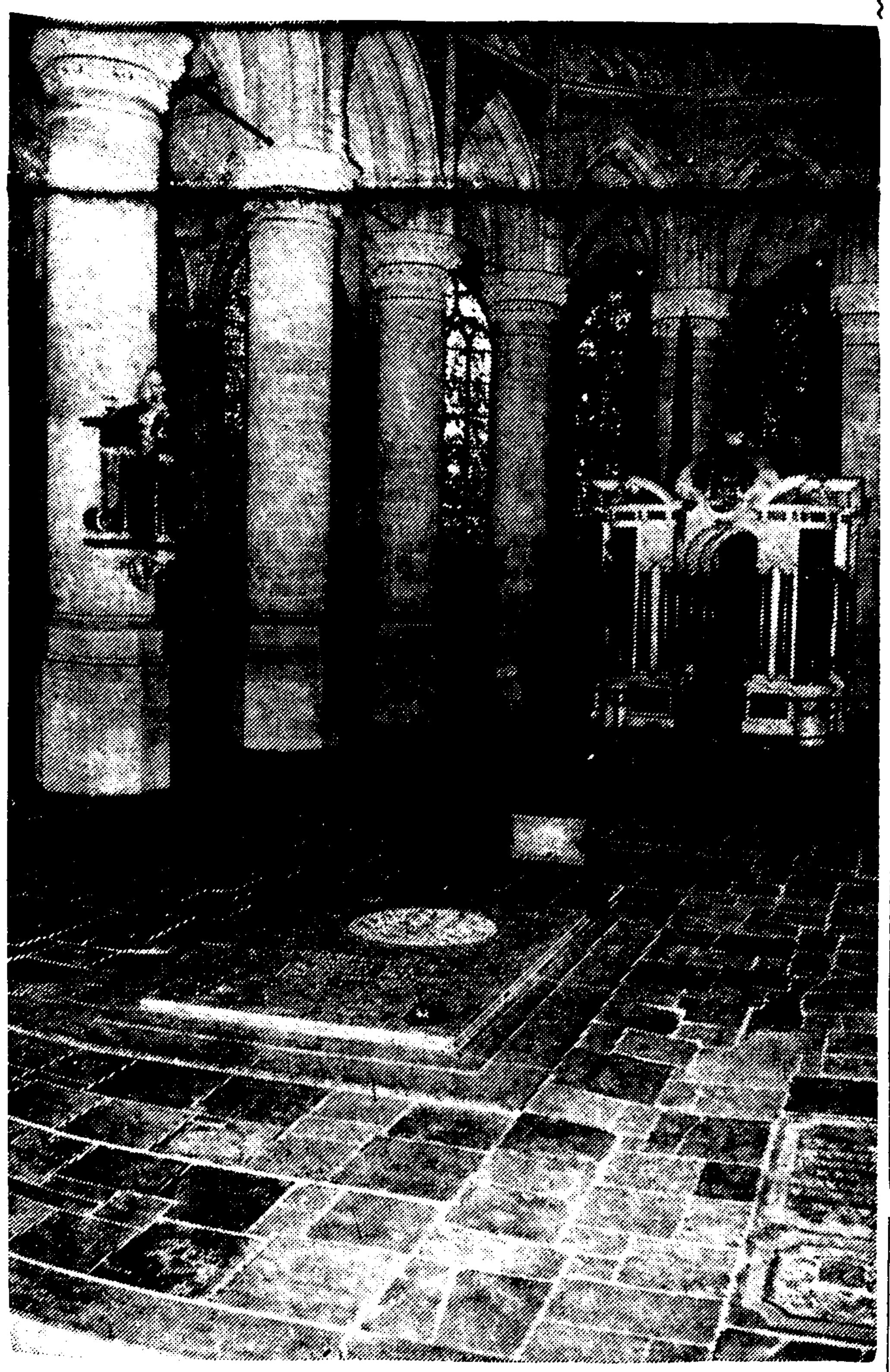
De partij van Ollenhauer zegt, dat zij niet wil dienen als chantagewerktuig van de christen-democraten tegen de liberalen. Voordat er met de socialistische partij wordt onderhandeld moeten alle duisterheden in de Spiegelzaak worden opgehelderd en de verantwoordelijken rekening en verantwoording hebben afgelegd. De socialistische partij eist tot besluit, dat een doeltreffend beleid, zowel binnenlands als buitenlands, wordt uitgestippeld.

***Protest***

250 hoogleraren van de universiteit van Heidelberg hebben zondag in een petitie aan de voorzitter van de bondsdag, Gerstenmaier, de vorming aanbevolen van een speciale commissie die tot taak krijgt vast te stellen of een staatsgeheim door een publikatie wordt geschonden. Zij protesteren tegen „schendingen van **de grondwettelijke orde" welke** zouden zijn begaan bij het onderzoek in de zaak van het weekblad „Der Spiegel".

Dit is het vierde protest van deze aard van de zijde van hoogleraren.





*De Nieuwe Kerk te Delft is vanouds de laatste rustplaats der Oranje-telgen geweest. De naam van de Nieuwe kerk is enigszins misleidend, want zij dateert uit 1348. Op de bovenste foto ziet men het exterieur van de Nieuwe Kerk. Onder: een interieur-opname met op de voorgrond de ingang tot de vorstelijke grafkelder, waar prinses Wilhelmina zal worden bijgezet. Op de achtergrond het monument voor Willem de Zwijger, die hier eveneens begraven ligt. Op pag. 3 publiceert de Amigoe vandaag een uitvoering artikel over de overleden prinses.*

## *Sovjet-bommenwerpers uit Cuba weggehaald*

**WASHINGTON (RTR) — Het Amerikaanse ministerie van Defensie heeft maandag meegedeeld dat de Sovjets ingevolge de belofte van premier Chroesjtsjev begonnen zijn met de teragtrekking van hun bommenwerpers uit Cuba.**

Naar verluidt hadden de Russen ten minste dertig straalbommenwerpers van het type Il oesjin 28 op het eiland gestationeerd. President Kennedy had geëist dat zij zouden worden verwijderd omdat het hier aanvalswapens betrof. Premier Chroesjtsjev stemde in en ook premier Fidel Castro verklaarde zich akkoord aangezien de bommenwerpers naar hij zei toch „verouderd" waren.

***Op transport***

De Amerikaanse onderminister van Defensie Arthur Sylvester verklaarde op een persconferentie dat het Russische schip Ochotsk zaterdag door Amerikaanse patrouillevliegtuigen was gefotografeerd toen het ter hoogte van de noordkust van Cuba voer. Er waren rompen van drie bommenwerpers op het dek te zien. Op 30 november was men op het vliegveld San Julian bezig met het demonteren van Isjoesjins.

Zoals bekend heeft de Sovjet Unie reeds 42 raketten uit Cuba weggehaald.



*Pat Lawford, echtgenote van de acteur Peter Lawford en zuster van president Kennedy, heeft zich in Santa Monica, Caiflornië, moeten verantwoorden voor de rechter van verkeerszaken. Zij raakte betrokken bij een verkeersongeluk, dat goed is afgelopen. Bij het onderzoek bleek, dat haar rijbewijs reeds 17 maanden was verlopen. De rechter veroordeelde mevr. Lawford tot een bezoek aan de zaal van een kinderafdeling van het St. John-ziekenhuis, waar jeugdige verkeersslachtoffers worden verpleegd. Daarna moet zij een opstel schrijven. Foto: mevr. Lawford in de verdachtenbank.*

## Naasting op Cuba

**HAVANA (AFP) — Op Cuba zijn de laatste weken grote aantallen kleine bedrijven onder staatstoezicht geplaats. Het zijn voornamelijk cafés, kruidenierswinkels en andere middenstandsbedrijfjes. De maatregelen zaaiden paniek onder de Cubaanse middenstanders. Officiële mededelingen over deze nationalisatie zijn niet gedaan.**

## Dr P.J. Platteel burgemeester Ede

DEN HAAG (ANP) — De oud-gouverneur van Nederlands Nieuw Guinea, dr P. J. Platteel, is bij KB van 30 nov. benoemd tot burgemeester van Ede. De benoeming gaat in op 16 december.

De heer Platteel is gereformeerd en lid van de ARP.

## Deense koning bij bijzetting

KOPENHAGEN (RTR) — Koning Frederik IX van Denemarken zal de bijzetting van prinses Wilhelmina op zaterdag 8 december bijwonen. De vorst vertrekt vrijdag per trein en keert zondag naar zijn land terug. Dit heeft het Deense hof vandaag bekendgemaakt.

## *Treinstel van viaduct gewaaid*

BELGRADO (TANJOEG) — Bij Oton in Kroatië zijn gisteren 13 wagons van een goederentrein van een viaduct gewaaid. De windkracht was 150 tot 180 km per uur. Het ongeluk heeft vier mensen het leven gekost.

De wagons maakten een val van 28 meter en kwamen op twee huizen terecht waarin zich op dat moment niemand bevond. Een van de huizen is volkomen verwoest.

## Groot ceremonieel bijzetting stoffelijk overschot prinses

### *Begrafenis wordt door Eurovisie uitgezonden*

DEN HAAG (ANP) — Ongeveer 9000 militairen zullen betrokken zijn bij 't militair eerbetoon bij de teraardebestelling van het stoffelijk overschot van prinses Wilhelmina op 8 december. Ze zullen ofwel deel uitmaken van de erewachten bij het paleis aan het Lange Voorhout in Den Haag en de Nieuwe Kerk in Delft, ofwel worden ingezet bij het vormen van de afzetting langs de route welke de begrafenisstoet zal kiezen.

Van 's ochtends 8 uur af zal bij het paleis aan het Lange Voorhout een erewacht staan opgesteld. Ook zal staan opgesteld de Johan Willem Frisokapel, die tijdens het uitdragen van het stoffelijk overschot uit het paleis zacht het volkslied zal spelen. Bij de kerk in Delft zal de erewacht bestaan uit een erecompagnie van de mariniers met ingedeeld vaandel en vaandelwacht, verder zal staan opgesteld de marinierskapel der Koninklijke Marine.

***Artillerieschoten***

Van het tijdstip af dat het stoffelijk overschot uit het paleis aan het Lange Voorhout zal worden uitgedragen — dat is om 09.45 uur — tot 's middags half twee zal iedere minuut een artillerieschot weerklinken. Deze schoten worden afgegeven op het Malieveld en op de vliegbasis Ypenburg. Personeel van de elfde en de twaalfde afdeling veldartillerie van het eerste legerkorps zal zorg dragen voor het lossen van die schoten. Zowel op het Malieveld als op Ypenburg zullen zes stukken staan opgesteld. Noch de twee bij erewachten ingedeelde vaandels, noch de trommels van de militaire muziekkorpsen, zullen zijn omfloerst.

***Eurovisie***

**De bijzetting van het stoffelijk overschot zal door de Nederlandse Televisie Stichting worden uitgezonden.**

De koningin heeft hiervoor toestemming verleend. Het wordt een Eurovisie-uitzending: behalve in Nederland, zal de bijzetting in nog zestien landen te zien zijn. De koningin heeft als voorwaarde aan de toestemming verbonden, dat de plechtigheden van de bijzetting op geen enkele wijze van de uitzending hinder mogen ondervinden.

Vanavond zullen de openbare vermakelijkheden in Den Haag stilstaan. Van heden af zal gedurende de gehele week alle straatmuziek in Den Haag verboden zijn. Op de dag van de begrafenis zullen ook alle openbare vermakelijkheden silstaan. Dit geldt tot 4 uur in de nacht van zaterdag op zondag. Ook de Rijksmusea, de rijksarchieven en de koninklijke musea zijn dan voor het publiek gesloten.

## Papieren

Er is [illegible] Ca-[illegible] ring van [illegible] Geneeskundigen hebben [illegible] gekeerd tegen [illegible] van artsen [illegible] die door [illegible] Zoals het [illegible] vergaderingen [illegible] beslotenheid [illegible] publikatie in La Prensa [illegible] heeft gehad. De AMIGOE [illegible] gisteren aandacht [illegible]

Ook het St. Elisabeth Hospitaal is in de berichtgeving [illegible] geraakt. De leiding [illegible] standpunt, dat toelating tot praktiseren door de overheid inhoudt, dat ook particuliere praktijk in het ziekenhuis kan worden uitgeoefend. Daarnaast blijft [illegible] verantwoordelijkheid, dat de toegelatene inderdaad over de nodige papieren beschikt, waaruit de bekwaamheid blijkt. Een der dokteren, waartegen de Vereniging zich keert, heeft deze papieren nog niet. De leiding van het ziekenhuis wacht af tot deze zijn gearriveerd.

Dit gebeurt met volledige instemming van betrokkenen. Hij heeft [illegible] gisteren aan La Prensa [illegible] meegedeeld, dat hij de houding van het hospitaal om te wachten tot zijn papieren aangekomen zijn, zeer correct vindt.

Dit werpt een vraag op. Een vraag tot de overheid: hoe heeft men klaarblijkelijk zonder de noodzakelijke papieren, de toelating van de betrokken medicus goedgekeurd? Mogelijk is dit een zeer formele vraag onzerzijds, doch wij zijn [illegible] zonder hiermee [illegible] van betrokken medicus te willen suggereren, dat de houding van de [illegible] heid vooral ook formeel [illegible] hebben. Het blijft voorlopig onduidelijk.

## Adenauer weer naar Frankrijk

PARIJS (RTR) — [illegible] nauer zal in [illegible] Gaulle in Parijs ontmoeten [illegible] van welingelicht [illegible] hoofdstad vernomen [illegible] wordt gehouden [illegible] verder [illegible] ordinatie [illegible] cultureel [illegible]



## Amerikaanse druk op Japans beleid

### Houding Japan aarzelend geacht

**TOKIO (AFP) — Op een Japanse delegatie, die in Washington verbetering van de handelsbetrekkingen bespreekt, zou politieke druk zijn uitgeoefend om de tot nu toe gevoerde neutraalgezinde politiek in Azië te laten varen.**

Op 21 november zei de Amerikaanse ambassadeur, Reischauer, tegen de Japanse minister van Buitenlandse Zaken, Ohira, het te betreuren dat Japan bij de recente internationale gebeurtenissen geen vaste, scherp omlijnde houding had aangenomen. Hij sprak niet direct over de kwesties India-China en Cuba. De Japanse houding was zo aarzelend en genuanceerd dat veel Aziaten twijfelen aan de echtheid van de Japane politieke overtuiging, aldus Reischauer.

***Campagne***

Aan de Japanse delegatie in Washington zou nu gezegd zijn dat de in Amerika gevoerde campagne voor het kopen van Amerikaanse produkten, die de Japanse exporteurs afschrikt, niet zal worden verzwakt wanneer de Japanse politiek niet verandert. In regeringskringen in Tokio is men verbaasd over deze Amerikaanse druk maar acht men dit niet buitengewoon ernstig. De Japanse hulp aan India is even groot als die van de Westeuropese landen, zo werd opgemerkt.

De Japanse openbare mening duldt echter geen inmenging in een conflict met China.

*Ten bestuurskantore te Scharloo is vanmorgen het contract getekend, dat de elektrificatie van Band'Riba (het oostelijk deel van het eiland) mogelijk maakt. Op de foto v.l.n.r. ir F. Boot, wnd directeur van de Overzeese Gas- en Electriciteitmaatschappij, mr dr W. C. J. van Leeuwen, juridisch adviseur van het eilandgebied, en de heer E. J Morkos, wnd gezaghebber van Curaçao.*



## *VS verwachten nieuwe aanval aan grens India*

### Langdurige hulp nodig geoordeeld

WASHINGTON (RTR) — De Amerikaanse onderminister voor zaken betreffende het Verre Oosten, Averell Harriman, die van een reis van tien dagen naar India en Pakistan als hoofd van een Amerikaanse missie in Washington is teruggekeerd, heeft volgens gezaghebbende kringen aan president Kennedy medegedeeld, dat de Chinese aanvallen op India nog lange tijd zullen aanhouden en dat India op lange termijn hulp van het westen nodig zal hebben.

Harriman zou in zijn verslag aan de president hebben medegedeeld, dat China blijkbaar een plan op lange termijn heeft opgesteld om India te verzwakken en later voor het communisme over te nemen.

***Bijstand***

Volgens genoemde kringen zetten de Verenigde Staten en Engeland hun hulp aan India voor zijn eerste militaire behoeften nog voort. Over hulp op lange termijn is nog geen beslissing genomen, doch de Verenigde Staten zouden bereid zijn elk verzoek van India op dit punt in overweging te nemen. Hoewel een regeling van de kwestie Kasjmier tussen India en Pakistan daarbij niet als voorwaarde zou worden gesteld, zou het, aldus deze kringen verder, voor de Verenigde Staten zeer moeilijk zijn aan beide landen gedurende lange tijd bijstand te verlenen.

# RADIO - TELEVISIE

**dinsdag**

**CUROM uitzending:**
18.00 Noticia 18.10 Variedad musical 18.15 Jazz in Amerika 18.30 Lichte muziek 18.45 Voor het slapen gaan 19.00 Nieuws 19.15 Heinekens 19.30 Discovaria 20.00 La Bonanza 20.20 Intermezzi 20.45 Ogem 21.15 CCC kwartier 21.30 Miniatuur klassieken 22.00 Nieuws 22.15 Operaklanken 22.45 Bescheiden ritme 22.55 Ter overdenking

VOZ DI ARUBA 457 -
12.00 Muziek uit Ned. 12.15 Nieuws in het Nederlands 12.20 Selec. musical 13.00 Mundo en marcha 13.15 Conjunto y artistanan Ant. 13.45 La Gata 14.00 Revista musical 15.00 Peticiones 15.30 Musica popular 16.00 Complacencias 16.15 Melodies Amstel 16.30 Complacencias 17.00 Felicitaciones 17.30 Musica [illegible]

RADIO KELKBOOM 209 —
6.00 Noticia deportivo 6.15 Intermedio musical 6.30 Musica para la cena 6.45 Voorlichting 7.00 Noticia Internacional 7.15 Musica Europeo 7.45 Nieuws 8.00 Musica Norte Americana 8.15 Estrellita 8.30 Musica varia 9.00 Musica, poesia y composicion Antillana 9.30 Musica varia

AVROS 19.48 —
18.00 Nieuws 18.03 Hits uit de Cur discotheek 18.20 Omroeperskeuze 18.30 Een album van onstervelijke melodieën 18.45 RVDS 19.00 Nieuws 19.0 Nieuws 19.15 Ford Supermarket 19.30 Omroeperskeuze 19.40 Jazz for all 20.00 Nieuws 20.03 Muziek en advertenties 20.45 Wat zegt de wet 21.00 Nieuws 21.03 Ogem 21.33 Radio Olympus 22.00 Nieuws 22.30 Actualiteiten 22.45 Toptunes 23.00 De stem van het vaderland

TELECURACAO — 17.00 Kinderuurtje 17.30 Awe na Corsow 18.00 St. Nicolaas in Amsterdam 18.45 St. Nicolaas op Curacao 18.50 This is Brittain 19.15 De verrekijker 19.30 Nos tera 20.00 M-Squad 20.30 Bold venture 21.15 Nos bailenan 22.00 Nieuws 22.15 Gunsmoke 22.45 Janet Dean

RADIO CARACAS TELEVISION — 18.00 El show de Renny 19.30 El programa de la Corporacion de Fomento 20.00 El observador 20.15 Novela 20.30 The Amador Bendayan news 21.00 Julian Pacheco 21.30 La Futa del sol 22.30 Jet noticias 22.45 Pajaros de Acero 23.15 Informacion sobre los programas de mañana 23.50 Marcha

VENEVISION — 14.45 Cita en la tarde 16.30 Fiesta de munequitos 18.00 Hawaiian Eye 19.30 Jefe de policia rural 19.56 Informaciones Vene Vision 20.00 Sanatorio Sentimental 20.30 Al compas de los 20 21.30 Peter Gunn 22.00 Mesa redonda

**woensdag**

CUROM 346.8 — 6.30 Opening 6.33 Rustige muziek 6.45 Met muziek naar school 7.00 Nieuws 7.15 Ochtendklanken 7.30 Ochtendprog. 8.00 Nieuws 8.15 Accordeola 8.30 Vit. B 9.00 Plaatjes van nu 9.10 Vit. B 10.00 Van Wilpen 10.30 Nieuws 10.40 Klassieke muziek 11.15 Window on Holland 11.30 Lichte muz. 12.00 Noticia 12.10 Lunchmuziek 12.30 Nieuws 1.45 De artist van de dag 13.00 Los tres villalobos 13.30 Muziek van overal 14.00 Iberisch festival 14.30 Musica azteca 15.00 Strauss 15.15 Oswald Specht 15.30 CTC 16.00 Voor tieners 16.30 Pet. y cumpl. 17.45 Estrellita
18.00 Noticia 18.15 Wil Epker 18.30 Koopvaardij 18.45 Voor het slapen gaan 19.00 Nieuws 19.15 Heinekens 19.20 Discovaria 20.00 A.D. Jonckheer 20.15 Ofrenda Cultural 22.00 Nieuws 22.15 Cantantes 22.45 Rustige muziek 22.55 Ter overdenking

VOZ DI ARUBA 457 — 6.03 The Lords prayer 6.05 Melodias matinales 6.15 News in English 6.30 Melodias matinales 8.30 News in English 8.45 Ecos International 9.00 Am. melodies 10.00 Novela 10.30 Am. melodies 11.30 Seguridad
12.00 Muziek uit Ned. 12.15 Nieuws in het Nederlands 12.30 Selec. musical 13.00 Mundo en marcha 13.15 Conjunto y artistanan Ant. 13.40 La Gata 14.00 Variedad musical 15.00 Peticiones 15.30 Selec. di musica popular 16.20 Complaciencias 17.00 Felicitaciones 17.30 Musica varia
18.00 Atardecer musical 18.15 El observador 18.30 Ora di Lago 19.00 News in English 19.15 Instrumental melodies 19.30 Esperanza Supermarket 20.00 Mundo en marcha 20.15 Cabalgata deportivo Schlitz 20.30 Novela 21.00 Musica varia 21.30 West Ind. prog.

RADIO KELKBOOM 209 — 8.02 Selec. 8.30 Cumpl. feliz 9.00 Musica varia 9.30 Instrumental 10.00 Ritmos Latinos 10.30 N Habibe Jr 11.00 Musica Norte Omericana 11.15 Musica Antillana 11.30 Musiia varia
12.05 Noticia local 12.20 Musica Europeo 12.30 Nieuws 12.45 News 1.00 Musica varia 1.30 Boleros 2.00 Musica varia 2.15 Musica y artistas Muzart 2.45 Melodias Instrumental 3.00 Cha ChaCha 3.15 Merengues 3.30 Calypsos 3.45 Nos artista invita 4.00 Sabor azteca 4.30 Noticia local 4.45 Cocktail musical 5.00 Danzones Cubanos 5.15 Musica varia
6.00 Noticia deportivo 6.15 Intermedio musical 6.30 Musica para la cena 7.00 Noticia International 7.15 Musica Europeo 7.45 Nieuws 8.00 Noticia Norte Americana 8.15 Estrellita 8.30 Musica varia 9.30 Melodias Instrumental

AVROS 19.48 — 6.05 CHM muz. ochtendgroet 6.20 Nieuws 6.30 CHM prog. 6.45 De melkweg 6.48 Met muziek naar school 7.00 Nieuws 7.03 Kris kras door de muz. wereld 7.30 Speciale verzoekplaten 8.00 Nieuws 8.03 The morning show 9.00 Nieuws 9.03 Pop. platen parade 9.30 Arbeidsvitaminen 10.00 Familieberichten 10.15 Muziek bij het werk 11.15 Onze industrie 11.30 Omroeperskeuze 11.57 Platen uit de Avrasgids
12.00 Twarfoe joeroe njoensoe 12.15 Klanken van eigen bodem 12.30 Latin Amerika in muziek 13.00 Nieuws 13.03 Muziek als aperitief 13.45 Nieuws 14.00 Teenage hour 15.00 Hindostaanse uitz. 15.50 Nieuws Hindi 16.00 Hindostaanse uitzending 16.30 Voor de jarigen van vandaag 17.05 Nieuws 17.03 Matinee musicale
18.00 Nieuws 18.03 Hits uit de Cur. discotheek 18.20 Sab joe grontapoe 18.30 Een album van onstervelijke melodieën 18.45 RVDS 19.00 Nieuws 19.15 Ford Supermarket 19.30 Braziliaanse artisten 19.45 Verstan joe pijieng 20.00 Nieuws 20.03 Muziek en advertenties 20.45 Wij lazen voor U 21.00 Nieuws 21.03 Muziek en advertenties 21.10 Oen kong jippie mie dang 22.00 Woensdagavondconcert 22.30 Actualiteiten 22.45 Toptunes 23.03 Late music

RADIO CARACAS TELEVISION — 9.30 En el jardin de infancia 10.00 Senderos de luz 10.15 Cosas de mujeres 11.10 Cortos Cinematograficos 11.25 La perfecta ama de casa 11.55 CVIRTV informa a la nacion
12.00 Telenovela 12.20 El show de Saume 13.20 Se necesita una amiga 13.35 Novela 13.50 Cortos Cinematograficos 14.00 Punto y paprte 14.30 Pelicula 14.30 Pelicula 16.00 Caja con sorpresas 16.30 Popeye y Yevo 17.00 Busque su marca 17.30 Rintintin
18.00 El show de Renny 19.30 Marca Muleo 20.00 El observador 20.15 Novela 20.20 Nuestra Peggy 21.00 Alfred Hitchcock 21.30 Bonanza 22.30 Jet noticias 22.45 Patrulla de Caminos 23.15 La tercera llamada 23.45 Informacion 23.50 Marcha

VENE VISION — 15.45 Cita en la tarde 16.30 Fiesta de munequitos 18.00 Hombres sin revolver 18.30 Este es McGraw 19.00 Mister Lucky 19.30 Casos y cosas de casa 19.56 Informaciowiek 21.30 Casino de la alegria 22.00 Novela 22.30 Mi historia favorita

## SCHEEPSBERICHTEN

KNSM — Achilles 3 585 myl no Puerto Rico nr Aruba; Aegir 3 1200 myl zw Azoren nr Port of Spain; Ameland 3 650 myl no Puerto Rico nr Cur; Archimedes 4 te San Antonio verw; Attis 4 vn Haitien nr Kingston; Calamares 3 105 myl wzw Quessant nr Puerto Barrios; Charis 3 vn Turks Eil. nr Nassau; Daphnis 4 te Grenada verwacht; Ganymedes 3 751 myl n Barbados nr Bridgetown;
Geestland 3 400 myl nw Flores nr Barbados; Hector 3 375 myl wzw Azoren nr Amsterdam; Helicon 3 vn Cur nr La Guaira; Hermes 3 te Savannah; Kreon 3 930 myl zw Azoren nr Amsterdam; Medon 3 600 myl zw Azoren nr Santa Martha; Mentor 3 520 myl zzw Flores-Azoren nr Santo Domingo; Osiris 4 vn St Croix nr St Maarten; Prins der Nederlanden 4 te Aruba verw; Pygmalion 3 650 myl zw Flores-Azoren nr Hamburg; Sinon 3 110 myl nw Paramaribo nr Genua; Ulysses 4 te Callao verw;

TANKERS — Barendrecht 4 te Cur; Camitia 3 950 myl no Barbados nr Cur; Cities Service Valley Forge 3 vn el Palitonr Coryton; Kaap Hoorn 3 75 myl o Trinidad nr Cur; Kabylia 3 286 myl no Gaudeloupe nr Cur; Katelysia 3 225 myl nw kp Finisterre nr Cur; Keizerswaard 3 te Trinidad verw; Koningswaard 3 70 myl zo Puerto Rico nr Shellhaven; Kryptos 3 360 myl zw Bermudas nr Maracaibo; Videna 3 vn Puerto La Cruz nr Cur; Vivipara 3 te Puerto Miranda; Vlieland 3 100 myl wnw kp Verd. eil. nr Cur.

## Raketlanceringen in staat Virginia

WASHINGTON (RTR). — Zaterdag zijn van het eiland Wallops in de Amerikaanse staat Virginia drie raketten gelanceerd, zo heeft het Amerikaanse bureau voor lucht- en ruimtevaart bekend gemaakt.

Twee Nike-Apache raketten zijn tot hoogten van 168 km. en 131 km. gestegen met apparatuur om gegevens te verzamelen over elektronendichtheid, temperatuur, luchtdruk en ionisatie van de lucht. De derde raket, een Nike-Cajun, wierp op hoopten tussen 38 en 93 km. speciale ontploffingsmiddelen uit om temperatuur en windrichting te meten.




*Bermuda heeft een nieuwe postzegel uitgegeven. In tegenstelling tot de Britse postzegelgewoonte, die conservatief is, wordt hier naast de koningin een plaatselijk beeld gebruikt.*

# RUSLAND LEVERT MIGS AAN INDIA

## Verdere hulp van sovjets verwacht

NIEUW DELHI (RTR) — De Sovjet-Unie heeft India beloofd in december „of op een later tijdstip" straaljagers te leveren, zoals oorspronkelijk was overeengekomen, zo heeft de Indiase minister van Defensie, Chavan, dinsdag in Nieuw Delhi bekendgemaakt. Chavan zei dat de Sovjet-Unie eveneens heeft bevestigd dat bij de bouw van een straaljagerfabriek in India zal worden geholpen.

Premier Nehru voegde hieraan toe, dat „er in feite nooit sprake van is geweest, dat de Sovjet-Unie zich niet aan gedane afspraken zou houden."

Uit Moskou meldt Tass, dat tien Sovjetrussische en tien Indiase schepen voor het einde van dit jaar tractoren, machines voor wegenbouw, landbouwmachines en andere uitrusting naar India zullen vervoeren.

Dit is een gevolg van een overeenkomst over de scheepvaart tussen de Sovjet-Unie en Indiase havens, waarop gewoonlijk veertien schepen de verbinding onderhouden. Ook zullen machinegereedschappen, asbest, industriële uitrusting en olieprodukten naar India worden verscheept.

## Laos krijgt Sovjet-toestellen

VIENTIANE (AFP). — Zes van de tien Ijoetsjin-2-vliegtuigen, die de Sovjet-Unie aan de Laotiaanse regering had aangeboden, zijn zaterdag in Vientiane geland. De overige vier toestellen zullen binnen enkele dagen arriveren.

In Moskou werd zaterdag een aantal akkoorden tussen beide landen gesloten, volgens welke Rusland voor een ziekenhuis en een radiostation in Vientiane zal zorgen en hulp bij het bouwen van een waterkrachtcentrale. De overeenkomsten werden ondertekend door generaal Poemi Nosavan, de rechtse vice-premier van Laos, en Alexej Kosygin, de Russische eerste vice-premier.

## Aandacht vaders gevestigd op Titus Brandsma

ROME — De postulator voor de zaligverklaring van prof. Titus Brandsma heeft tijdens de behandeling van het schema over de communicatiemiddelen, van de gelegenheid gebruik gemaakt, om de aandacht van de 2000 Concilie-vaders te vestigen op deze „martelaar van de katholieke pers". Hij heeft dit gedaan door onder hen een in het Latijn gestelde brief te verspreiden over het leven van pater Titus. Hierin worden ook de omstandigheden van diens arrestatie en dood uiteengezet.

De postulator heeft de bisschoppen verder verzocht, er via een zogenaamde „littera postulatoria" bij de paus op aan te dringen, het zaligverklaringsproces door de congregatie van de Riten spoedig te laten afhandelen. Dit verzoek zal binnenkort ook door vrschillende instanties in Nederland worden gedaan. Een groot aantal dekenaten, vooral in het bisdom Groningen, heeft al 'n verzoekschrift tot de paus gericht.

## Weer arrestatie in Spiegelzaak

**KARLSRUHE (DPA) — De in Bonn woonachtige Westduitse honorair consul in Tunesië, Paul Conrad, is in verband met de Spiegel-zaak en onder verdenking van landsverraad donderdag in hechtenis genomen.**

Er bevinden zich thans zeven verdachten in genoemde zaak in hechtenis, nl: de uitgever Rudolf Augstein, de directeur voor het zakelijke beleid van Der Spiegel, Hans Detlev Becker, de waarnemende hoofdredacteur Conrad Ahlers, redacteur Hans Schmelz, de kolonels Adolf Wicht en Alfred Maroen en Paul Conrad.

## Toenaderingkans India-Pakistan

WASHINGTON (RTR) — Avereil Harriman, de Amerikaanse onderminister voor oosterse aangelegenheden, heeft zaterdag in Washington verklaard dat volgens hem voor India en Pakistan thans een betere kans dan ooit bestaat om hun geschil over Kasjmier op te lossen. Harriman heeft een bezoek van tien dagen gebracht aan India en Pakistan om te spreken over de Chinese grensoverschrijdingen in noord-India.

## A'damse studenten ontgroeningsexcces geverbaliseerd

AMSTERDAM (ANP) — Naar aanleiding van het onderzoek naar de excessen tijdens de recente „ontgroening" in Amsterdam en Utrecht is opdracht gegeven procesverbaal wegens mishandeling op te maken tegen drie studenten uit Amsterdam en twee uit Utrecht. Voorts is aan de politie opdracht gegeven twee incidenten bij de ontgroening in Amsterdam nader te onderzoeken. Het rapport betreffende de houding die de Amsterdamse corpsarts bij de excessen heeft ingenomen is ter hand gesteld aan de geneeskundig inspecteur voor de volksgezondheid met het verzoek te overwegen of er termen aanwezig zijn de houding van de arts tuchtrechtelijk te laten beoordelen.

## Brazilië kamt met grote zorgen

BRASILIA (AFP) — „De economische en financiële toestand van Brazilië is catastrofaal. Als de regering niet krachtdadig en snel handelt, loopt het land gevaar in een revolutie te worden gestort", zo heeft de voorzitter van de begrotingscommissie, Netto, in het Braziliaanse Huis van Afgevaardigden verklaard. De economie van Brazilië bevindt zich volgens hem op het ogenblik in een vicieuze cirkel: „De inflatoire tendens wordt sterker, het nadelig saldo groeit, de prijzen stijgen, het geld daalt in waarde".

## Bevelsoverdracht „Karel Doorman"

DEN HAAG (ANP) — Op vrijdag 7 december te 11.00 uur zal aan boord van Hr Ms vliegkampschip „Karel Doorman", liggende aan steiger 20 in Den Helder, commandeur A. van Es commandant van Smaldeel V het bevel overdragen aan schout-bij-nacht L.E.H. Reeser.

Deze plechtigheid zal plaats hebben op het vliegdek dan wel, in geval van slecht weer, in de hangar. De ceremonie zal worden opgeluisterd door de marinekapel Willemsoord en ze zal worden bijgewoond door alle beschikbare leden van de bemanning van het vliegkampschip.

*Een opvallende inzending op die internationale persfoto tentoonstelling World Press Photo 1962 in Den Haag, bestaat uit foto's welke de Russische ruimtevaarder Gherman Titov vanuit zijn ruimtecabine van de aarde maakte (foto).*





# NIEUWS IN HET KORT

— In Rome is een organisatie van „Call-girls" ontdekt, waarbij hoofdzakelijk minderjarige meisjes waren betrokken. De leiding berustte bij een 31-jarige vrouw, die in de letteren en de archeologie was afgestudeerd. (AFP)

*

— De Israelische procureur-generaal, Gideon Hausner, die het openbaar ministerie leidde in het proces tegen de Jodenvervolger Eichmann, heeft in zijn ontslag aangeboden. Het besluit een brief aan premier Ben Goerion van Hausner is een gevolg van een conflict met de minister van justitie, Dov Joseph. (AFP)

*

— In Warschau zijn negentien directeuren en chefs van staatswinkels wegens verduistering tot gevangenisstraffen van zes maanden tot negen jaar alsmede boeten veroordeeld. Zij hadden goederen van buitenlandse oorsprong aangekocht en onwettig verkocht. (AFP)

# Liever kandidaat dan soldaat....

ROTHERHAM. (RTR) Tientallen Britse militairen, die graag voor hun diensttijd om is weer het burgerpak zouden willen aantrekken, hebben hun naam geplaatst op de lijst van mogelijke kandidaten voor de bijverkiezing die in maart in de Britse plaats Rotherham gehouden zal worden. In Engeland geldt namelijk het militaire voorschrift, dat iedere militair, die bekend heeft gemaakt dat hij zich kandidaat wil stellen voor een parlementszetel, uit dienst ontslagen moet worden.

Per dag vragen zo'n 12 militairen de papieren aan, die men moet invullen om kandidaat te kunnen staan. Vroeger werd deze manier om voortijdig uit dienst te komen maar weinig gebruikt, omdat een kandidaat, die er niet in slaagt een achtste van het totaal aantal uitgebrachte stemmen op zich te verenigen, zijn waarborgsom van ruim 1.500 gulden kwijt is.

Kortgeleden hebben twee militairen, die zich kandidaat hadden gesteld, in een kiesdistrict, echter ontdekt dat men niet werkelijk kandidaat behoeft te staan om uit dienst ontslagen te worden, maar dat een verklaring, dat men van plan is om dit te doen, voldoende is.

**FEUILLETON**

## Tien kleine negertjes

**door Agatha Christie**

**29)**

kleine beeldjes, mijnheer. Midden op de tafel. Die porceleinen beeldjes. Er waren er tien. Daarop wil ik een eed doen, dat er tien waren."

Armstrong zei: „Ja, tien. Wij hebben ze gisteravond bij het diner geteld."

Rogers kwam dichterbij.

„Dat is het juist, mijnheer. Gisteravond, toen ik afruimde, waren er nog maar negen, mijnheer. Ik merkte het en vond het vreemd. En nu, mijnheer, vanmorgen — ik merkte het niet, toen ik het ontbijt klaarzette — ik was erg van streek en zo. En nu... kijkt u zelf maar als u mij niet gelooft. Er zijn er maar acht, mijnheer! Maar acht. Het is onbegrijpelijk, niet? Maar acht..."

„Tien voor tienen, mijnheer."

Lombard trok zijn wenkbrauwen op. Hij knikte langzaam, als antwoord op een vraag, die hij zichzelf had gesteld.

Plotseling zei generaal Macarthur met horten en stoten: „Het doet mij leed, wat ik over uw vrouw heb gehoord, Rogers. De dokter heeft het ons juist verteld."

Rogers boog even het hoofd. „Ja, mijnheer. Dank u, mijnheer."

Hij nam de lege schalen en ging de kamer uit.

Weer heerste er stilte.

Buiten op het terras zei Philip Lombard: „Wat die motorboot betreft..."

Blore keek hem aan en knikte. Hij zei: „Ik weet wat u denkt, mijnheer Lombard. Ik heb mij hetzelfde afgevraagd. Die boot had hier al bijna twee uur geleden moeten zijn. Zij is er niet. Waarom?"

„Weet u het antwoord al?" vroeg Lombard.

„Het is geen toeval — dat zeg ik. Het is een onderdeel van de hele geschiedenis. Het hoort bij elkaar."

Philip Lombard zei: „Dus u denkt, dat de boot niet komt?"

Achter hen klonk een stem — een koppige, ongeduldige stem.

„De motorboot komt niet", zei die stem.

Blore draaide zijn vierkante schouder een weinig opzij en keek de laatste spreker peinzend aan.

„Dus u denkt dat ook, generaal?"

Generaal Macarthur zei kortaf: „Natuurlijk komt zij niet. Wij rekenen er op, dat die boot ons van het eiland zal komen halen. Maar de betekenis van deze hele geschiedenis is: Wij gaan niet weg van het eiland. — Niemand van ons zal het ooit verlaten... Het is het einde, begrijpt u — het einde van alles..."

Hij aarzelde even en vervolgde toen met een zachte, vreemde klank in zijn stem: „Dit is vrede — dit is werkelijk vrede. Aan het einde te zijn — niet verder te moeten gaan... Ja, vrede..."

Hij draaide zich plotseling om en liep weg. Het terras langs, toen de helling af naar de zee — in schuine richting — naar het eind van het eiland, waar losse rotsblokken in het water lagen.

Hij liep enigszins onvast, als een man, die maar half wakker is.

Blore zei: „Daar gaat er nog een, die van de wijs is! Het ziet er uit, alsof het met het hele troepje die kant uitgaat."

Philip Lombard antwoordde: „Ik geloof niet, dat het met ú zo zal gaan!"

De gewezen inspecteur lachte. „Ik heb heel wat nodig om van de kook te raken." Hij voegde er droog aan toe: „En ik meen, dat het met u ook zo'n vaart niet zal lopen, mijnheer Lombard."

„Op het ogenblik voel ik mij nog volkomen normaal, dank u", antwoordde Philip Lombard.

Dokter Armstrong liep het terras op. Hij bleef aarzelend staan. Links van hem stonden Blore en Lombard, rechts liep Wargrave langzaam op en neer, met gebogen hoofd.

Na een ogenblik weifelen, wendde Armstrong zich tot de laatste.

Juist op dat ogenblik kwam Rogers hard het huis uitlopen, recht op dokter Armstrong toe.

„Mijnheer, zou ik u even kunnen spreken?"

Armstrong draaide zich om.

Hij schrok, toen hij hem zag.

Rogers' gezicht was vertrokken. Hij zag asgrauw. Zijn handen trilden.

„Alstublieft, mijnheer, zou ik u even kunnen spreken? Binnen, mijnheer."

De dokter draaide zich om en ging met de bediende, die volkomen in de war was, het huis weer binnen. Hij zei:

„Wat is er aan de hand, man, beheers je."

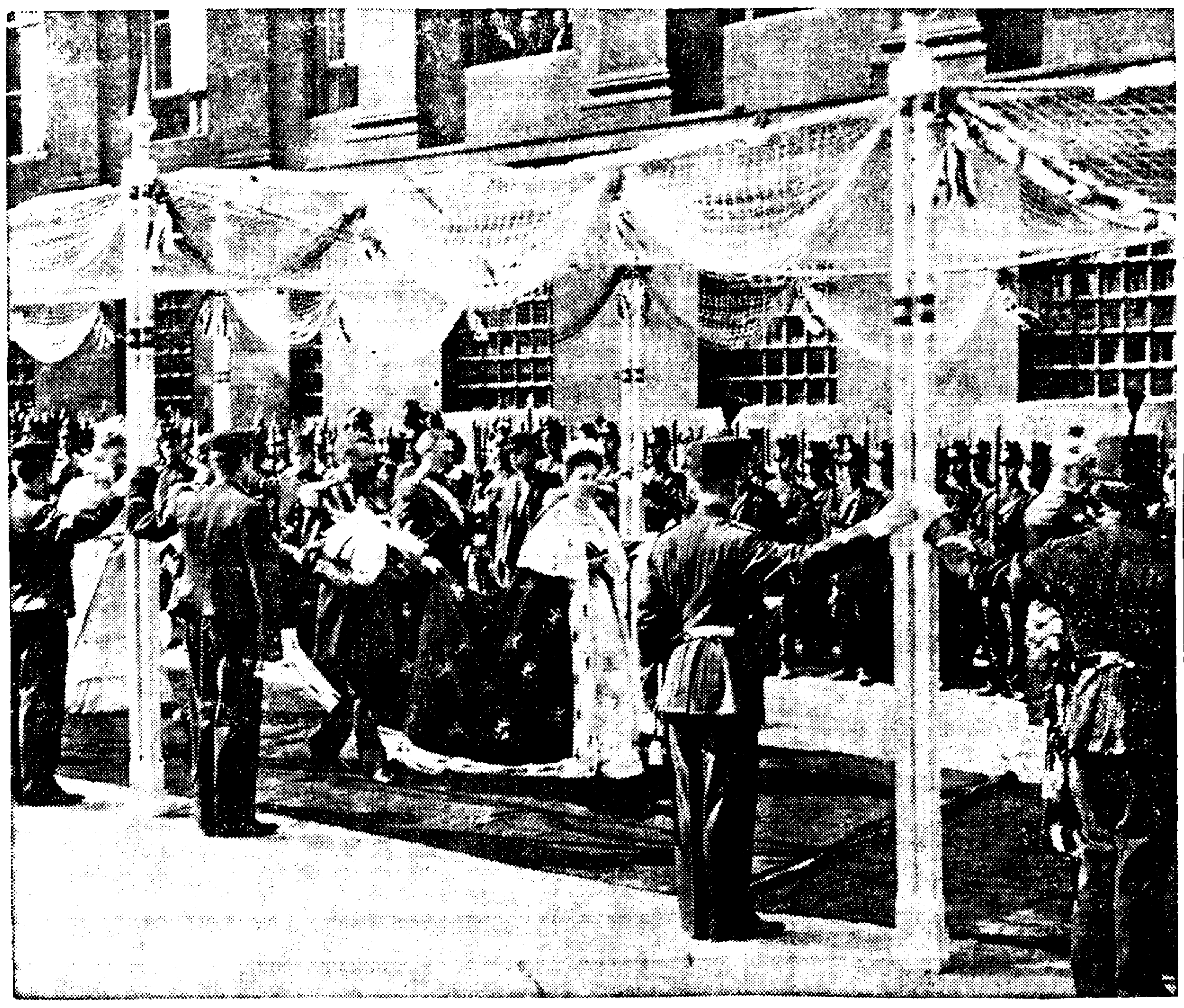
„Hier binnen, mijnheer, komt u hier binnen."

Hij deed de deur van de eetkamer open. De dokter liep er doorheen. Rogers volgde hem en sloot de deur weer achter zich.

„Nu", zei Armstrong, „wat is er?"

(Wordt vervolgd)

# Prinses Wilhelmina
## Sterke vrouw van hoge geestesadel



In 1898, op weg naar de Nieuwe Kerk te Amsterdam voor de inhuldiging.

## *Standvastig in tegenspoed*

BIJ alle gemoedsaandoeningen, waarmee het koninkrijk reageerde op het bericht van het verscheiden van prinses Wilhelmina, werd die van onverschilligheid niet aangetroffen. Te lang daarvoor is haar persoon verweven geweest met de lotgevallen van Nederland en van allen, die het bewonen. Gezegend met hoge ouderdom is prinses Wilhelmina voor velen, die nu leven, zover hun geheugen reikt, een centrale figuur geweest, een baken van graniet, dat het licht hief boven elke storm, een goed deel van een eeuw. Zij was in een tijdperk, waarvoor zich geen naam laat vinden, omdat het vol wisselingen is, het enige vaste punt en nu dit door **haar dood is weggevallen, beseft men door het gemis de** waarde van wat was en behoudt men de herinnering aan een sterke vrouw, groot in haar plichtsbetrachting, koninklijk in haar optreden, vastberaden als geen ander en van hoge geestesadel, die wortelde in haar religieuze overtuiging.

### Warme verhouding tussen koningin en bevolking

Men kan misschien nog wel begrijpen, maar niet onderschrijven de teleurstelling die allerwege werd gevoeld en soms onomwonden werd geuit, toen uit het huwelijk van de oude koning Willem de Derde met Adelheid Emma Wilhelmina Theresia prinses van Waldeck en Pyrmont, op 31 augustus 1880 een prinses geboren werd: Wilhelmina, Helena, Paulina, Maria. Het bleek „maar een meisje" te zijn, hetgeen betekende, dat eerlang een vrouw de troon zou bestijgen. Dat was dan tevens een aanleiding tot bezorgdheid, waarbij men om die bezorgdheid rechtvaardigen in de vaderlandse geschiedenis terug moest gaan tot Jacoba van Beieren om een waarschuwende voorbeeld te vinden.

Voor die bezorgdheid van de mensen van 1880 kan nu nog slechts een glimlach passen. Zij, die „maar een meisje" was, heeft in haar leven, het sterkst tijdens haar regering, een ontwikkeling meegemaakt en glansrijk doorstaan, die in maar weinig breinen van de jaren tachtig voor mogelijk zal zijn gehouden. Wie de vijftig jaren geschiedenis, die haar regering nu is, bekijkt, ziet tussen begin en eind de wereld een gedaantverwisseling ondergaan, zo groot, dat de beschouwer van heden zich nauwelijks kan indenken dat slechts een gedeelte van een mensenleven daarmede is gemoeid geweest.

### Enorme verandering

Om het even welk aspect van de samenleving wordt bekeken, de enorme verandering springt in het oog. Weinig is ons gebleven van hetgeen het fin de siècle kenmerkte, het minst de onbezorgdheid en het evenwichtige, die plaats hebben gemaakt voor vrees en twijfel. De technische ontwikkeling van die vijftig jaren heeft het uiterlijk van de wereld meer veranderd, dan in tweeduizend jaar ervoor was geschied. Het intieme leven veranderde, door de ontwikkeling van de auto, het vliegtuig, de radio en film van merkwaardigheden tot onmisbare elementen. In het sociale vlak laat de verandering zich vangen door spoorwegstaking en ouderdomsvoorziening tegenover elkaar te stellen. Welk een ommekeer in verhoudingen doet zich niet aan het oog voor, bij het bezien van de benamingen Nederlands Oost-Indië en Indonesië, en hoezeer hebben twee wereldoorlogen met daartussen een economische crisis hun vaart niet aan de vijftig jaren meegedeeld.

Aan het begin en aan het einde van die halve eeuw stond koningin Wilhelmina.

Haar leven heeft zij doorgebracht in een tijd, die voor Nederland zich nog kenmerkte door stabiliteit. Aan haar onderwijs en vorming werd door koningin-moeder, die in 1890 weduwe was geworden veel zorg besteed. Een Engelse gouvernante, Miss Saxton Winter, werd aangesteld om haar de eerste vorming te geven, bijgestaan door een jong Frans meisje, dat was gekozen om de prinses te leren spelen met poppen alsof het levende wezens waren. Toen de prinses zeseneenhalf jaar was, kwam mr F. Gedeking, hoofd van een lagere school in Den Haag, naar het paleis om haar de nodige kennis bij te brengen. Dat geschiedde „het echt", met de prinses in een schoolbank en de meester met een krijtje in de hand bij het schoolbord. Haar ontspanning vond zij in de omgang met kinderen van leden van het hof, diplomaten en van de hoge adel en in het spelen met en verzorgen van de dieren in de paleis tuin.

*Toen zij wat groter was, volgden de eerste bezoeken aan de provincies en studiereizen naar het buitenland. Eén van die reizen ging naar Engeland, waar koningin Victoria — de oudste koningin over de jongste koningin — in haar dagboek schreef: „De jonge koningin die vijftien wordt in augustus, heeft nog hangend haar. Zij is zeer slank en gracieus, heeft een knap gezichtje en maakt de indruk van een zeer intelligent, allerliefst kind. Zij spreekt buitengewoon goed Engels en weet zich zeer innemend te gedragen."*

Deze beschrijving van de veertienjarige Wilhelmina blijft aan de oppervlakte, maar zij kan zeer goed dienen om aan te tonen, hoe de wereld haar zag in die jaren, toen zij vlak voor het aanvaarden van de regering stond. Haar opleiding werd inmiddels voortgezet door enkele hoogleraren. Het tijdstip van voltooiing mag men zien in het ogenblik, waarop zij in de Nieuwe Kerk te Amsterdam werd ingehuldigd. Toen zij daar stond, jong en gracieus in haar wit satijnen kleed met paarlen vastgehecht, met om de schouders de roodfluwelen mantel, gevoerd met hermelijn, en zij de eed aflegde, hoezeer was zij toen voorbereid op de vijftig jaren die komen zouden?

Haar vorming, hoe zorgvuldig ook nagestreefd, had zich voltrokken in de eenzaamheid en beslotenheid, die toen de jeugd van koningskinderen kenmerkte en zijn was mede bepaald door de geest van de tijd, steunend op traditie en vormen, begrippen die in de loop van haar regering hun inhoud goeddeels zouden verliezen. Zij heeft haar taak niettemin goed volbracht. In de jonge vrouw van 1898 was het karakter en de aanleg aanwezig om naar de woorden van Wilhelmus „standvastig te blijven in tegenspoed" en groot te worden in de nood. Overziet men haar regering dan kan niemand haar tekorten in de vervulling van haar plicht ten laste leggen. Is zij tekort geschoten in het scheppen van een warme verhouding tussen de bevolking van Nederland en haar persoon? Een vraag, die na de tweede wereldoorlog geen vraag meer was, maar voor 1940 soms in de bevestigende zin te beantwoorden scheen.

Als die overtuiging er toen was, moet zij op een misverstand hebben berust. De talloze malen, waarop zij tijden haar regering van haar oprecht medeleven met de bevolking heeft getuigd bij watersnood en andere rampen, zijn evenveel bewijzen van het tegendeel.

Zij, die haar van nabij hebben gekend, wijzen die veronderstelling evenzeer af.

### Innerlijke drang

Het is tot beter begrip misschien goed te herlezen wat oud-minister Treub in een krantenartikel schreef de dag voor die, waarop koningin Wilhelmina drieënveertig jaar zou worden. „Dat zij meeleeft", zo schrijft hij, „is niet uit conventie of plichtsgevoel, maar uit innerlijke drang des harten. Hoe dikwijls heb ik niet bij het begin van de eerste wereldoorlog uit haar mond gehoord, als er het een of ander scheef liep in het leven van de natie — en er liep telkens wat scheef —: „Mijnheer Treub, er moet iets aan gedaan worden."

Verhelderender nog is hetgeen hij verder schreef: „Verlegen is Hare Majesteit in hoge mate. Die eigenschap maakt, dat de koningin zich moeilijk onder de mensen beweegt en haar terughoudendheid soms aan trots wordt toegeschreven, waar deze alleen voortkomt uit bedeesheid, uit het niet recht weten, hoe zij aan een innerlijke drang om toeschietelijk te zijn, zal voldoen zonder aan haar waardigheid tekort te doen. Zij heeft mij eens verteld, hoe benauwend zij het had gevonden bij de opening van de handels hogeschool door een haag van geleerde heren in toga te moeten doorgaan en hoe blij zij was toen zij op de voor haar bestemde plaats was gezeten."

### Waardigheid

**Veel van het misverstand kan hieruit worden verklaard. Haar sterke persoonlijkheid was, zoals meestal het geval is, ook niet geneigd tot het zoeken van die populariteit, die haar basis vindt in het omhelzen van kleine kinderen en het minzaam doen tegen ouden van dagen. Haar opvatting van het gezag stamde uit een tijd, die afstand als een wezenlijk element van dat gezag beschouwde. Die opvatting botste wel eens met de opvatting van hen, die in hun democratische idee van „gelijkheid van allen", waardigheid met trots verwarden.**



**Oudte en jongste koningin van Europa Kon. Victoria en kon. Wilhelmina 1895**

Zij is zichzelf gebleven en heeft wat haar persoon betreft nooit getracht te schijnen wat zij niet was. Daardoor is zij geweest een vast punt in de verwarring van de tijd en heeft zij de positie van het Huis van Oranje in Nederland sterker achtergelaten dan zij haar had gevonden. Want meer dan in 1898 was de bevolking van Nederland in 1948 koningsgezind, toen de socialisten hun menig grondig hadden gewijzigd en de katholieken de bijsmaak van de aprilbeweging, die zeer sterk het Huis van Oranje had verbonden met het protestantisme, waren kwijtgeraakt.

Nochtans was de genegenheid voor koningin Wilhelmina altijd groot, hetgeen bij passende gelegenheden naar buiten kwam, zoals bij haar huwelijk met hertog Hendrik van Mecklenburg Schwering op 7 februari 1901 in de Grote Kerk te Den Haag en meer nog bij de ernstige ziekte, die haar in 1902 overviel en haar aan de rand van de dood bracht. Wekenlang is toen in de kerken van Nederland gebeden voor haar herstel en het medeleven was te groot — zelfs in het buitenland dromden de mensen bij de bulletins — om ook maar enigermate geïnformeerd te zijn. Genegenheid voor haar persoon tezamen met aanhankelijkheid aan haar Huis bleken evenzeer overduidelijk bij de bekende demonstratie op het Malieveld, als reactie op de „greep naar de macht" door de socialisten in 1918.

Zovele gebeurtenissen van belang zijn nog te memoreren, die de koningin en daarmede Nederland raakten in die periode van de tweede wereldoorlog. De geboorte van prinses Juliana, haar huwelijk met prins Bernhard en de geboorte van prinses Beatrix en prinses Irene, de dood van koningin-moeder Emma en van prins Hendrik en de regeringsjubilea, die de koningin heeft gevierd. Gebeurtenissen, zoals zij hier vermeld staan van blijde en droevige aard doorgeen, gelijk in elk mensenleven. Gebeurtenissen, die voor haar als ieder ander, diep ingrepen in haar gevoelsleven. Een overbodige constatering schijnt dit, maar niettemin nodig, omdat de vreugde in een paleis te groot en de droefheid te gering wordt geschat.

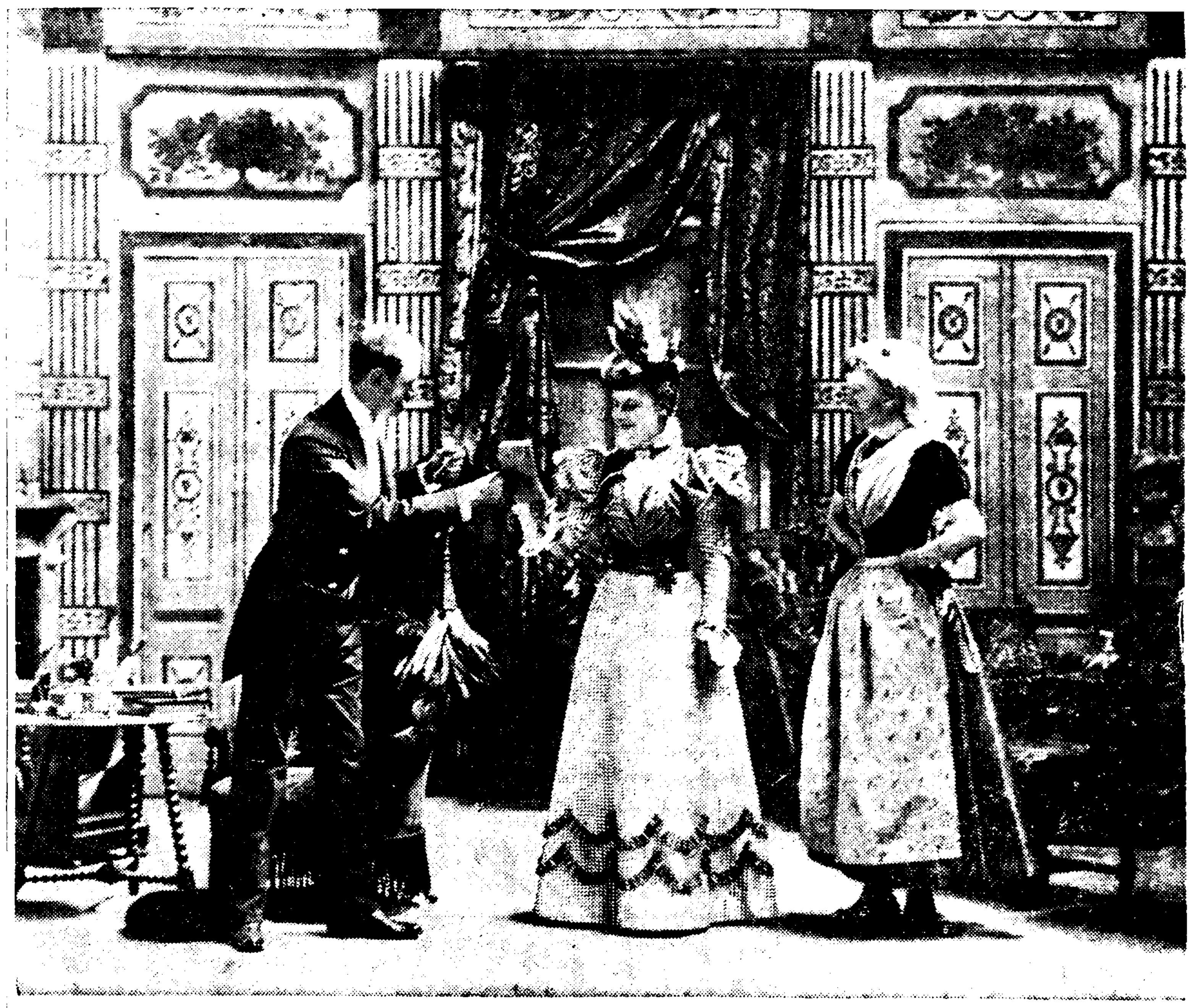
In die jaren vóór de oorlog heeft Nederland haar dikwijls in het openbaar gezien. Hoeveel plechtigheden heeft zij niet verricht in al die jaren. Hoeveel tentoonstellingen, bruggen, wegen, gebouwen heeft zij niet voor geopend verklaard. Hoeveel officiële bezoeken heeft zij niet afgelegd, hoeveel personen ontvangen, hoeveel kleine en grote verplichtingen vervuld. Een ontzagwekkende agenda heeft zij in die jaren afgewerkt en de last van zo'n leven in het openbaar dient men niet te licht te schatten. De openbaarheid daarbij is een zware last. De wetenschap, dat geen stap en geen beweging onopgemerkt blijft, dat elke beweging, hoe onwillekeurig ook, een betekenis krijgt aangewreven, dat twintig miljoen ogen elke uiting scherp gadeslaan en tien miljoen monden daarover iets te zeggen hebben, moet soms uiterst moeilijk en nooit gemakkelijk te dragen zijn.

Enige verbeeldingskracht zal spoedig dit besef doen ontstaan. Het zijn bijkomende omstandigheden, die weliswaar ieder treffen, die op een hoge post in het leven wordt geplaatst, maar die in een beschrijving van zo'n leven, niet zonder meer genegeerd kunnen worden, te meer niet in een leven, dat meer door geboorte dan door vrije wil zijn bestemming kreeg bepaald.

**Hoe ver schijnt intussen die periode van voor de tweede wereldoorlog verwijderd te zijn en verbleekt enigszins tegen het tijdperk, waarin de persoonlijkheid van koningin Wilhelmina in haar volle kracht ontplooid en zichtbaar werd: de jaren van de tweede wereldoorlog, waarin zij meer waardevols voor Nederland heeft gedaan dan thans, zo ooit, te rekenen valt.**

### Naar Engeland

Op 13 mei 1940, een half jaar, nadat zij tezamen met koning Leopold van België haar goede diensten ter bemiddeling aan de oorlogvoerende naties had aangeboden, vertrok zij naar Engeland, maar niet eerder dan nadat de opperbevelhebber daar met de meeste klem op had aangedrongen. Het plan was oorspronkelijk niet naar Engeland te gaan, maar naar Zeeland — het lag in haar karakter — om daar de strijd voor te zetten. Eerst toen dit tijdens de tocht daarheen niet meer mogelijk bleek, werd koers gezet naar Engeland. Vijf jaar is zij daar in ballingschap geweest, een scheiding van huis en haard en land en naaste familieleden, die ook haar geestkracht sterk op de proef zal hebben gesteld. Onvermoeid en ongebroken heeft zij echter heel haar persoon in dienst van Nederland gesteld. Heel haar autoriteit, gezag en goodwill heeft zij in de schaal geworpen en van haar onverzettelijkheid getuigen de achtenveertig redevoeringen, proclamaties en boodschappen, die zij in die jaren naar Nederland en over de wereld zond.



**Ter afwisseling van de rol, die koningin Wilhelmina te vervullen had op het toneel der eeuwen, dat der geschiedenis, speelde zij in haar jeugdjaren ook wel een rol in toneelstukken, die in intieme kring met haar leeftijdgenoten werden opgevoerd.**

Tweeënzestig jaar oud vloog zij in een omgebouwde bommenwerper in het midden van een oorlog, naar de Verenigde Staten en eenmaal naar Canada om voor de Nederlandse zaak te pleiten. Eenmaal zelfs ontsnapte zij ternauwernood aan de dood, toen het huis, waarin zij woonde, door bommen werd getroffen.

**Toen zij met een geleende auto op 12 maart 1945 naar Nederland kwam gereden, liet zij de auto voor de grens bij Eede-Aardenburg stoppen en te voet ging zij Nederland binnen. Het was een verstilde vorstin, die in haar land terugkeerde, ouder geworden dan de vijf jaren in gewone omstandigheden haar hadden kunnen maken. Sindsdien heeft zij in haar uiterlijk leven steeds meer de eenvoud gezocht. Afstand doen van het goede, dat in het bereik ligt is niet gemakkelijk. Ze heeft de luxe niet gewild, die zij had kunnen hebben, waar anderen naar beter streefden.**

Haar tijdelijk verblijf op „Anneville" bij Breda, heeft zij aanvankelijk kort verwisseld voor Het Loo, waar de vensters niet gerepareerd mochten worden, voordat dit ook bij andere huizen mogelijk zou zijn. Het Loo werd geruild voor een gewoon huis met een bel. kamers en een keuken aan de Nieuwe Parklaan 110 in Den Haag. Het Loo stelde zij later gedeeltelijk beschikbaar voor hen, die daar behoefte aan hadden. Er zouden veel van deze voorbeelden zijn aan te wijzen als uiterlijke tekenen van haar innerlijke gesteldheid.

Zij heeft haar regering voortgezet tot haar gouden jubileum, op uitdrukkelijk verzoek, maar opgewassen was zij er niet meer tegen in het jaar 1947, vermoeid als zij was van de inspanning, die haar werk in de oorlog had gevraagd. Op Prinsjesdag 1947 las niet zij de troonrede meer voor, maar Juliana, die een maand later tot regentes werd aangesteld.

Als prinses Wilhelmina heeft zij de laatste jaren van haar leven teruggetrokken [illegible] dat zij tijdens haar leven [illegible] al tot herinnering werd. [illegible] herinnering zoals [illegible] scheiden is [illegible] sterke vrouw met grote [illegible] Van dit laatste ook [illegible] haar boek [illegible] die in 1959 [illegible] in haar [illegible] alleen", waarin zij haar [illegible] leven tekende [illegible] Christus [illegible] Christus [illegible] [illegible]

„Zijt getrouw tot in de dood en ik zal u geven de kroon des levens". Getrouw is zij geweest, de kroon des levens zal haar niet onthouden zijn.

### Voor het welzijn der mensen

„Waar ben ik er niet in mijn lange leven getuige van geweest? Laat ik vooropstellen, dat het mij gegeven was niet blind te zijn voor de vooruitgang [illegible] wetenschap [illegible] waarnemen dat de maatschappij [illegible] ondanks haar tekortkomingen [illegible] op voortgang en ontplooiing. De mens [illegible] heeft vindingen gedaan [illegible] de techniek [illegible] Want steeds met juiste gebruik van deze ontdekkingen [illegible] in overeenstemming met Gods bedoelingen voor het welzijn van de mensen, dan [illegible]"

Prinses Wilhelmina in haar [illegible] „Eenzaam maar niet [illegible]"

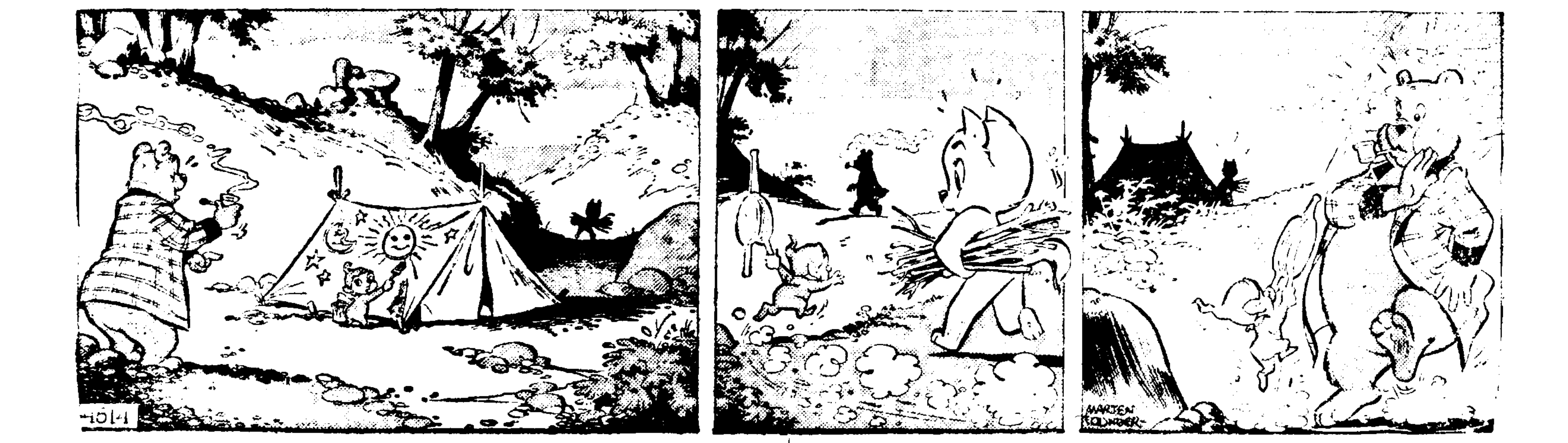


**Bij de inhuldiging als koningin der Nederlanden in 1898 te Amsterdam. Rechts koningin-moeder Emma.**



**Koningin als amazone schilderij M. Eerelman 1895**

# Tom Poes en het huilen van Urgje



4614. — Het kleine mannetje wachtte niet op heer Bommels toestemming. Het doopte de kwast in het verfpotje en begon de tent met allerlei figuren te verlevendigen. Voor het verbaasde oog van de kamperende heer verschenen er zonnen met gezichtjes, sterren en olijke maantjes op het linnen, zodat het geheel al spoedig een levendige aanblik bood.

Heer Ollie slikte zijn opkomende woede in.

„Dit is eh....” gromde hij. Daarop trok hij krachtig aan zijn pijp en hernam: „Ik bedoel, wat doe je daar? Wie ben je eigenlijk, als je Hop niet bent?”

„Dit is Hetterkwoot”, verklaarde het ventje. „Zeg maar Hot. Hot maakt kleurtjes op de grauwe wand; want daar houdt Urgje van.”

„Zo”, mompelde heer Bommel, een rookwolk uitblazende. „Hem, waar is deze.... eh.... Urgje dan, als je begrijpt wat ik bedoel!”

„Urgje is thuis. Bij ma”, zei Hot. „Maar hij zou toch langs kunnen komen?”

Daar had heer Ollie niet van terug. In gedachten verzonken slenterde hij door het heuvellandschap, een spoor van tabaksrook achterlatend. Dit bleef niet onopgemerkt. Tom Poes, die juist weer naar de tent terugkeerde met een arm vol sprokkelhout, werd plotseling gepasseerd door een langsrazend ventje, dat met een grote blaasbalg zwaaide.

„Brandende bladeren!” riep het onder het gaan. „Rook van smeulend lover! Urgje moet hoesten; dit is niet goed voor Urgje!”

Met deze woorden sprong het mannetje op heer Bommel af en begon hem krachtig in het gelaat te blazen, zodat de smook hem om de oren woei.

„Teer in de lucht!” jammerde het. „Herrowindus moet de lucht verversen.”

# ERIC DE NOORMAN — DE LAATSTE SLAG




72—60. — Hoop flakkert op in Erics hart bij Toctahs woorden en zijn minachting voor de oude Hun ten spijt wendt hij zich om. „In Attilla's kamp bevindt zich Walamar, de koning der Oost Gothen”, zegt Toctah gejaagd. „Geen aanvoerder van zijn eigen volk staat zo in Attilla's gunst als deze bleekharige vorst. Ja, Walamir is Attilla nader dan zijn eigen zoons....” Er komt een grijns van duivelse voldoening op Toctahs gezicht wanneer hij snel voortgaat: „Menig krijger der Hiung-Nu zal in stilte juichen als deze hielenlikkende bleke jakhals wat overkwam.... Kunnen wij deze Gothenhond gevangen nemen, dan zal Attilla alles doen om hem weer vrij te kopen....” „Ge bedoel uitwisselen.... tegen mijn zoon en zijn krijgers”, stoot Eric uit. „Maar hoe moet ik Walamir te pakken krijgen?” Toctah wrijft zich de benige handen. „Ik kan dat doen, o vorst”, lispelt hij. „In Attilla's kamp weet niemand nog dat ik in ongenade ben gevallen en ik heb nog steeds enig gezag, al heeft Allan Khan mij van mijn plaats verdrongen.” Het ontgaat Eric niet, dat Toctahs gelaat verduistert bij deze laatste woorden. Zwijgend neemt hij de oude Nomade op. „Vrees geen verraad, o vorst”, prevelt deze als raadde hij Erics gedachten. „Geef mij paard en wapens en ik zal u tonen, dat Toctah wel oud, maar nog niet afgedaan is, zoals Attilla meende.” „Het zij zo”, zegt de Noorman en met een uitdrukking op zijn gezicht, die niet veel goeds voorspelt, rijdt de oude Hun even later weg. Inmiddels slaat Allan, de Heruli, met onrust in het hart de nadering van een andere ruiter gade. Het is de boodschapper, die hij heeft uitgezonden naar Padmonds burcht met het bevel Eric en zijn twee makkers over te brengen naar zijn eigen kamp.... Ongemerkt glipt hij weg. Het is beter als Attilla van deze boodschappen niets weet. De Heruli slaat een blik in het rond en staart met een schok van schrik recht in de ogen van Attilla, die ineens achter hem opgedoken is... „Kan het zijn, dat ik de onrust, die ik bij u waarneem, veroorzaakt wordt door de ruiter, die daar nadert”, lispelt de Hunnenheerser en in zijn ogen gloeit opeens de argwaan.

# Gedupeerden brand in Quinta ondergebracht

## Inboedels werden prooi vlammen

(van onze verslaggever)

**WILLEMSTAD — De bewoners van 'n viertal percelen in de Quintastraat op Otrabanda, die in de nacht van zondag op maandag in de as werden gelegd, hebben voorlopig onderdak gevonden bij kennissen of familie. Het betreft hier een moeder met twee kinderen, een alleen-wonende jongeman, een tweetal jongedames en een man van Britse nationaliteit. De dienst sociale zaken van het eilandgebied stelt in samenwerking met de dienst domeinbeheer pogingen in het werk om de gedupeerden aan een geschikte woning te helpen.**

De brand, die onder de bewoners van de buurt grote opschudding veroorzaakte, is vermoedelijk ontstaan door een petroleumlampje, dat de bewoner van een der huisjes brandend had achtergelaten. Omstreeks half twaalf werd het vuur bemerkt door de bewoonster van een belendend perceel, die wakker was geschrokken door de hitte, die zich inmiddels had ontwikkeld. Zij vluchtte met haar kinderen in nachtgewaad zonder ook maar iets van het huisraad in veiligheid te kunnen brengen, ijlings de bedreigde woning uit. Het vuur greep snel om zich heen en vrat gretig aan de kurkdroge houten wanden en daken van de huizen. De inmiddels gewaarschuwde brandweer rukte met groot materiaal vanuit Mundo Nobo en Rio Canario uit, doch stond nagenoeg machteloos tegenover de enorme vlammenzee, die tientallen meters hoog opsteeg. Het dreigend gevaar, dat het vuur verder om zich heen greep, kon evenwel tijdig door de brandweer worden bezworen, die urenlang in de weer was om het vuur te bedwingen. Van de inboedels heeft men nagenoeg niets kunnen redden.



*Maandag heeft Sinterklaas vergezeld door de heer Th. Simoons, voorzitter, en de heer K. Goedman, penningmeester van de Lions Club Curaçao, een bezoek gebracht aan Huize Ouvada, het Bejaardencentrum Dr Hagenholtz, waar aan de oudste bewoonster Antonia Evertsz een geschenk werd aangeboden.*

## CURACAO Agenda

### Willemstad

DINSDAG

BIOSCOPEN — Cinelandia 19.00 — 21.00: Carnaval en mi barrio; Roxy 19.00 — 21.00: From the terrace; Cine Rio 20.00: Y el demonio creo a los hombres; West-End 19.00 — 21.00: The three musketiers; Caribe 20.00: La mascara de la muerte; Royal 20.00 Secret of deep harbor

BOTICA'S — Wilhelmina Punda tel. 12380; Del Pueblo, Otrabanda tel. 237180

### Emmastad

OS TELECOMMUNICATION — Kantoor open: J.H. Dee tel. 2307, 3426, 2400

PERSONNEL SERVICES — J.M.R. Sprockel, Biesheuvel 6 tel. 0-36393; Passage: (Reisbureau Maduro); A.J. Rojer, Donderstraat 10 tel. 0-23337, 2400

MATERIALS DEPARTMENT — D.A. Alcala, Oranjestraat 137, tel. 0-11484, 2400

NV CSM-SHIP AGENCY — A.J.C. van Romonlt tel. 0-35498, 2400

## Huisarrestatie in Zuid-Afrika

JOHANNESBURG (RTR). — De eerste Afrikaanse advocaat in Zuid-Afrika, Doema Nokwe, heeft zaterdag huisarrest van twaalf uur per dag voor een periode van vijf jaar gekregen. Nokwe, die eerder al van verraad was beschuldigd, is een van de meer dan honderd personen, die in juni door minister van justitie Vorster onder verbod tot het bijwonen van vergaderingen en het doen van publikaties werden gesteld. **Hij is de zeventiende die in** de afgelopen twee maanden huisarrest heeft gekregen

*Verrassing Palais Royal-cup*

## Salas-Flores verslagen

**WILLEMSTAD. — Op de CSC banen vonden gistermiddag twee wedstrijden plaats om de hoogste plaatsen in de Palais Royal Cup. De verrassing hierbij was wel, dat mevr Pameyer/hr Paets het sterke mixdouble mevr. Salas/hr. Flores wisten te verslaan en nog wel in twee straight sets. (6-2, 6-4). Met deze uitslag laat mevr. Pameyer steeds weer zien, dat het geen toeval is, dat zij momenteel Curaçaos sterkste tennisser is en dat hr Paets eveneens in stijgende lijn gaat met dit spel.**

De eerste set namen zij na een 5-0 voorsprong, met 6-2. Het dubbel Salas/Flores kon geen vat krijgen op het korte en enthousiaste spel van hun tegenstanders. De tweede set gaf meer spanning te zien, toen mevr. Salas/hr Flores met 4-1 de leiding namen en het er op leek, dat zij in elk geval drie sets nodig zouden hebben om mevr. Pameyer/hr Paets te verslaan. Langzaam liepen laatstgenoemden echter in en na 4-2, 4-3 werd de stand gelijk. 4-4

Mevr. Pameyer speelde zeer sterk nu en retourneerde de onmogelijkste ballen. Hh. Paets vocht eveneens voor elke bal. Tactisch plaatste hij de ballen en toen zij de leiding hadden overgenomen met 5-4 en even later tevens de tiende game van deze set op hun naam brachten, konden zij zich match-winnaar noemen. Mevr. Salas speelde een goede wedstrijd. Flores was af en toe te nonchalant, al zou het niet juist zijn om de verloren wedstrijd op zijn naam te schuiven. Maar hoe het ook zij, ze hebben zich in de kracht van hun tegenstanders vergist.

In de tweede set hadden mevr Easton/hr Storm ongetwijfeld het beste van het spel en namen zij een 3-0 en 5-1 voorsprong. Op deze stand maakten mej. Jansen/Ververs nog een tegengame — 5-2, maar daar bleef het ook bij. Met 6-2 wonnen mevr. Easton/hr Storm ook deze set. Mevr. Easton, die aanvankelijk op fore-hand, maar later op de back-hand stond opgesteld, speelde een van haar beste wedstrijden. Storm was ongetwijfeld de beste van de vier. Mej. Jansen speelde een aantrekkelijke partij tennis, maar werd door haar partner Ververs, die enigszins gedeprimeerd speelde, niet goed aangevuld. Een verdiende overwinning voor mevr. Easton/hr Storm die door deze uitslag tot de halve finale doordrongen.

**Mevr. Easton/hr Storm vs mej. Jansen/hr Ververs: 6-4, 6-2.**

Een prima prestatie van het gelegenheidsdubbel mevr. Easton/Storm om het sterke dubbel mej. Jansen/Ververs te verslaan. En dat nog wel in twee sets. Hoewel Storm uiteraard het leeuwendeel in deze overwinning had, **dient gezegd te worden,** dat mevr. Easton in deze wedstrijd haar partner goed aanvulde en de harde drive en topspinballen van de tegenpartij heel aardig terug wist te brengen. Hr. Storm wist als geroutineerd speler hr Ververs zijn sterke forehand zoveel mogelijk te ontlopen door op zijn back-hand te spelen, terwijl de door mej. Jansen geplaatste lobs veelal te kort waren en vakkundig door hem werden afgesmasht. In de eerste set ging de strijd gelijk op. Via 2-2, 3-3, 4-4 wist Storm zijn service te houden en verloor Ververs de zijne op 0-40. Met 6-4 ging dus deze eerste set naar mevr. Easton/hr Storm.

## Man weerspannig tegen de politie

(Van onze verslaggever)

WILLEMSTAD. — Een dronken man werd gisteravond slapende langs de Jan Noorduinweg aangetroffen. Zijn makker lag dicht bij hem in een auto zijn roes uit te slapen. Toen de politie de man in de auto wakker maakte, was hij het er helemaal niet mee eens. Hij schold en maakte een hoop kabaal, zodat de politie hem naar de wacht wilde overbrengen. Hierop sloeg hij een agent in zijn gezicht, en een ander tegen het hoofd. Door de politie is hij op hardhandige wijze tot de orde geroepen. Beide mannen kregen een proces verbaal.

## Koenoekoehuisje afgebrand

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD — Een bescheiden koenoekoe-huisje te Groot Santa Marta is gistermiddag nagenoeg geheel uitgebrand. Het huis, dat opgetrokken was uit leen, werd bewoond door een oud vrouwtje, dat op het moment van de brand niet thuis was. De brand is vermoedelijk ontstaan, doordat vonken uit en open houtskoolfornuis naar het van droge palmtakken gemaakte dak oversloegen. Het huisraad is geheel door de vlammen verteerd. De bewoonster, die alleen woonde, is elders ondergebracht.

## Te hoge snelheid oorzaak ongeval

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD. — Op de kruisweg Mahumaweg-Schonegevelstraat vond een verkeersongeluk plaats, waarbij een auto tegen een lichtmast aanreed. Twee inzittenden t.w. een 27-jarige dame en een 16-jarig meisje, werden licht gewond en konden na doktersbehandeling huiswaarts keren. De schade was aanzienlijk. De auto werd aanvankelijk door een andere opgeduwd om te starten. Nadat hij gestart was, reed de bestuurder met te hoge snelheid naar het kruispunt en wilde daar met een bocht naar rechts de Mahumaweg oprijden. Door te grote snelheid schoof de auto door en botste tegen een lichtmast aan de kant van de weg.

Er werden 31 processen-verbaal opgemaakt en 22 maal assistentie verleend. Tien aanrijdingen veroorzaakten een schade van ongeveer ƒ 3000.—.

— Vier Italiaanse missionarissen, die uit Khartoem in Rome aankwamen, hebben verklaard dat zij Soedan moesten verlaten op grond van een regeringsbesluit dat ten doel heeft de Islam te herstellen. (RTR)





## Indringer stormt op bewoner af

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD — De laatste tijd is een opvallende toeneming waar te nemen van het aantal gevallen diefstal, hetgeen vermoedelijk in verband moet worden gebracht met de komende feestdagen en het tekort aan werkgelegenheid. De dieven gaan in hun twijfelachtig beroep ook steeds driester te werk. Zo werd gisteravond omstreeks kwart voor elf een bewoner van Mahaai wakker door het wilde blaffen van zijn hond. De man ging op verkenning uit en bespeurde een andere man in gebukte houding in zijn tuin. Toen de indringer merkte, dat hij ontdekt was, stormde hij met een voorwerp in de hand op de bewoner af. Deze, die ongewapend en weerloos was, maakte zich haastig uit de voeten om het vege lijf te redden. De onverlaat is daarop in het duister verdwenen.

In de nacht van zondag op maandag is een bedrag van circa f. 150 uit de zak van een broek, die op een stoel lag in de slaapkamer van een woning, ontvreemd. Als verdacht van deze diefstal is door de rechrche aangehouden de 33-jarige C.R., die bekende het feit te hebben gepleegd. De dader is ingesloten.

## Dienstjubilea bij de KNSM

WILLEMSTAD. — Op 1 december hebben twee employees van de KNSM hun 25-jarig dienstjubileum gevierd.

De jubilarissen, de heer G. W. A. Haarlim en mej. C. E. v.d. Weide werden hartelijk toegesproken door de hoofdagent, de heer E. P. Pieters, waarna hij hen onderscheidde met zilveren jubileumspeldje. Namens de directie overhandigde hij de jubilarissen een enveloppe met inhoud. Mej. Van der Weide werd bij deze gelegenheid met een fraaie orchidee getooid.

Tijdens het gezellige samenzijn ontvingen de jubilarissen ook cadeaus van het personeel, terwijl zij door hun collegas werden toegedronken.













GETROUWD:

Edmundo S. A. Pietersz

en

Rochelle M. Davelaar

Curaçao

3 december 1962

# Twee van „oude garde" op Aruba gehuldigd

## *Hoofdcommissaris per sportvliegtuig over*

**ORANJESTAD. — Op bijzonder hartelijke wijze zijn gistermiddag de twee jubilarissen in het Arubaanse politiekorps, de agenten van politie eerste klas H. van der Wulp en Age (Jan) de Boer gehuldigd. De huldiging vond plaats in de werkkamer van de wnd commissaris van politie Th. Nelissen, in tegenwoordigheid van hoofdcommissaris G. J. Botterweg, inspecteur L. 't Hart en andere politie-functionarissen. Hoofdcommissaris Botterweg, die in de ochtenduren twee huldigingen van zilveren politie-jubilarissen op Curaçao had bijgewoond, maakte de reis naar Aruba per sportvliegtuig, daar hij anders niet tijdig voor de derde huldiging aanwezig had kunnen zijn.**

Wnd commissaris Th. Nelissen wees er in zijn toespraak tot beide jubilarissen op, dat er in de afgelopen 25 jaren veel veranderd is, o.a. de structuur van het politiekorps, doch de taak is hetzelfde gebleven. „In die tijd", aldus spreker, „was de taak van politie echt niet gemakkelijk en het is daarom wel eens goed, dat wij de gelegenheid krijgen om met respect en bewondering te spreken over en tot hen, die meehielpen aan de opbouw van het politie-apparaat, waardoor mede de rechtsorde in dit deel van het koninkrijk verzekerd is."

### *25 jaren*

Uitvoerig stond de heer Nelissen hierop stil bij de 25 jaren diensttijd van de heren Van der Wulp en De Boer, welke in de AMIGOE reeds werd beschreven. Hij voegde eraan toe, dat de Savaneta-tijd voor Van der Wulp en de Santa-Cruz-tijd voor De Boer de beste waren van hun diensttijd. De bevolking van Santa Cruz heeft in 1950, zo vertelde spreker, een verzoek in de krant laten plaatsen, waarin gevraagd werd om de heer De Boer, die in Santa Cruz zeer bemind was, niet over te plaatsen. Wel een teken, dat hij zijn dienst goed vervulde.

„De heer Van der Wulp", aldus de heer Nelissen, „stond bekend als de beste motorist van het politiekorps, dat er in het begin wel eens een boompje in de weg stond, mocht niet hinderen."

### *Bloemen*

Voordat hij de traditionele enveloppen met inhoud overhandigde, richtte spreker zich tot de echtgenoten van beide jubilerende politiemannen. „Gij hebt", aldus spreker, „een belangrijk aandeel gehad en zijt een belangrijke steun voor uw echtgenoot geweest. Gij hebt lief en leed met uw man gedeeld, en we weten het, het viel niet altijd mee." Namens het politiekorps overhandigde hij de dames een boeket bloemen.

Na erop gewezen te hebben, dat de politieleiding de steun van beide politiemannen zeer op prijs stelt, sprak hij de hoop uit, dat het beiden gegeven moge zijn, nog vele jaren in het korps te dienen en een voorbeeld te blijven voor de jonge garde in het korps.

### *Oude Garde*

Hoofdcommissaris G. J. Botterweg sprak er zijn verheugenis over uit, bij deze huldiging aanwezig te kunnen zijn. Zelfs een van de oude garde, vertelde hij uitvoerig over deze tijd en over de reorganisatie van het politiekorps. Sprekende over de oorlogsjaren herinnerde hij eraan, dat de heren Van der Wulp en De Boer ook dienst hebben gedaan bij de bewaking van het interneringskamp op Bonaire, waar adjudant Wetjes (schoonvader van inspecteur L. 't Hart) de scepter zwaaide. Belangrijk noemde spreker de reorganisatie van het korps in 1949 toen militaire politie, burgerpolitie en veldwacht in één korps werden ondergebracht.

Tot slot bood hij namens de collega's op Curaçao de gelukwensen aan. Het gezelschap bleef daarna nog enige tijd bijeen.

## Softbalstrijd voortgezet

ORANJESTAD. — Zondag werden de softbalwedstrijden van de competitie, georganiseerd door de Juventud Christian, op het Caribe terrein voortgezet. In de eerste wedstrijd versloeg Douanen met 9-3 Caribe. Winnende gooier was J. Croes, verliezende gooier R. Mansur. Caribe maakte 8 hits en de Douanen 7 hits.

De tweede wedstrijd tussen Los Cavilanos en North Stars eindigde in een 5-4 overwinning voor Los Cavilanos. Winnende gooier was H. Holman, verliezende M. Tromp. North Stars maakte 5 hits en Los Cavilanos 10. De beste gooiers van beide wedstrijden waren Boei Croes en Janny Thyssen, beide van Los Cavilanos, die ieder 750 punten behaalde. Los Cavilanos staat in deze competitie ongeslagen bovenaan.

## Minister in ijssalon

SAN NICOLAS. — Onder grote belangstelling werd zaterdagmiddag in de Rodgerstraat te San Nicolas de nieuwe Irma's Icecream Parlor geopend. Onder de vele belangstellenden, die de familie van Blarcum geluk wensen kwamen aanbieden, bevond zich minister E. O. Petronia. De nieuwe Parlor is geheel naar de eisen van de tijd ingericht en behoort tot een van de modernste op Aruba.

## ARUBA Agenda

**KANTOOR AMIGOE DI CURACAO — Havenstraat 7 tel. 1233**

**In spoedgevallen na kantoor tijd tel. 2950**

DINSDAG—11 nov.

BIOCOPEN — Oranjestad: De Veer 8.30: One eyed Jacks; Rialto 8.00: El violetero; Santa Cruz: Aurora 8.00: Purita Reyna — El aviador fenemeno; San Nicolas: Principal 8.00: Rome Adventure; Savaneta 8.00: Rebel without a cause.

## Beursoverzicht

NEW YORK (ANP) — Het bijna verticale herstel op de New Yorkse Effectenbeurs, dat eind oktober begon, is gisteren voor de tweede achtereenvolgende beursdag tot staan gekomen, doordat in sommige Wall-Streetkringen waarschuwingssignalen zijn gaan klinken door de langdurige koersstijging en enkele verontrustende factoren in het tot nu toe bemoedigende bedrijfsnieuws. Prijsverlagingen voor aluminium breiden zich uit en een andere verontrustende ontwikkeling is de vrees, dat kleiner dan verwachte verkopen van tweede hands auto's de huidige opleving van de activiteit voor nieuwe modellen een flinke meerderheid van dalingen kan vertragen. De markt vertoonde een flinke meerderheid van dalingen, die merendeels tot een punt bedroegen. In de namiddag nam de handel af. Het koersniveau lag boven het laagste punt van de dag, maar gaf nog steeds dalingen van over het algemeen een punt te zien. De beurs sloot met een flink aantal grotendeels fractionele verliezen. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1295 waarvan 370 hoger, 681 en 244 onveranderd. De aandelenomzet bedroeg 3.810.000 stuks. De obligatieomzet 5.790.000 dollar.

AMSTERDAM (ANP) — Onder invloed van de zwakke tendentie op de Westduitse beurzen en die van Zwitserland alsmede de teleurstellende slotkoersen van Wall Street vertoonden alle internationale waarden een tamelijk zwakke tendentie. Het zakenvolume was zeer gering. Cultures gemakkelijker, Scheepvaarten prijshoudend en de staatsfondsen licht verdeeld.

## BEURS VAN NEW YORK

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Olin Math . | 32 7/8 |
| Al Co ....... | 54 | Dupont ..... | 231 1 4 | Rep Steel .. | 36 5/8 |
| Amerade ..... | 115 3 4 | Western ..... | 31 3 8 | Reynolds ... | 42 1/4 |
| Am T and T . | 113 3/4 | Ford ........ | 44 7 8 | Royal Dutch . | 41 1/4 |
| Anaconda ... | 41 3 8 | Gen Elec ... | 74 5 8 | Shell Oil ..... | 33 3 8 |
| Bethlenem .. | 31 3 8 | Gen Motors . | 55 1 2 | Sperry Rand . | 13 3/4 |
| Boeing ....... | 38 5 8 | IBM ........ | 391 1 2 | Stand Cal ... | 64 1/4 |
| Brit Am Oil . | 27 7 8 | Int. Nickel ... | 64 1 2 | Stand NJ ..... | 56 1/4 |
| Can Pac ..... | 22 3 8 | Jones ....... | 49 3 8 | Tex Instr. ... | 61 3/8 |
| Cat Pil ....... | 36 1 4 | KLM ....... | 13 3 8 | 20th Cen Fox . | 19 |
| Chrysler ..... | 69 5 8 | Lehigh ....... | 7 1 8 | US Steel ..... | 47 |
| Col Gas ..... | 24 7 8 | Nat Cash ..... | 84 | Westingh ... | 31 1/2 |
| Douglas ..... | 32 7 8 | NY Cor ...... | 15 1 4 | DOW Jones . | 646.41 |

## BEURS VAN AMSTERDAM

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | | VMF ........ | 183 |
| | | | | Zwanenberg .. | 895 |
| Ned 4 1 4 ,58 .. | 99 15 16 | Billiton ........ | 463 | Ant Brouw .... | 172 |
| Ned 3'47 ...... | 91 11 16 | Kon Olie ...... | 146.80 | Ant Verf ...... | 112 |
| BNG 4 1/2 ...... | 100 1 2 | KLM .......... | 49 | Nefo .......... | 108.50 |
| BNG 5 1/4 .... | 103 5 8 | KNSM ........ | 132 1 4 | VD Grinten .. | 1295 |
| N Ant 4 1 2 '59 | 101 1 2 | V Ommeren ... | 227 | Indola ........ | 471 |
| N Ant '60 5 ... | 98 15 16 | Scheepv ...... | 124 1 4 | Thom Dr ...... | 682 1 2 |
| NHM .......... | 358 3 4 | Robeco ....... | 207 | Interrunie .... | 186 |
| A'dam Rub .... | 107 | HBU ......... | 223 1 2 | V Swaay ...... | 303 |
| HVA ........ | 128 3 8 | Ngombezi .... | 200 1 4 | Berkel Pat. .. | 218 1/2 |
| AKU ......... | 389 1 4 | Brocades ...... | 509 | Fokker ........ | 422 |
| Bergh ........ | 294 1 2 | Cur HM ..... | 131 3/4 | N Ant '62 4 1/2 | — |
| Calve ........ | 696 | Excelsior ...... | 138 | **ANP Indices** | |
| Gelder ....... | 249 | Heineken ...... | 480 | Intern Conc . | 461.3 |
| Hoogovens .... | 570 1 2 | Papier ....... | 291 | Industrie ...... | 323.3 |
| Mueller ...... | 314 | Ketjen ....... | 770 | Scheepv ...... | 132.1 |
| Philips ........ | 147.50 | Overzeegas .... | 303 | Banken ...... | 248.8 |
| Unilever ...... | 137.90 | Rott Droogd .. | 415 | Handel ....... | 148.0 |
| Wilton ...... | 269 3 4 | Stokvis ...... | 178 | Algemeen ... | 344.1 |



Voorzitter van de Kamer van Koophandel van de Amerikas, Frank P. Gatteri, overhandigt een onderscheiding aan de erevoorzitter van de Kamer, de heer Clinton Whitfield.

# *Kamer der Amerikas brengt hulde aan Clinton Whitfield*

## Onderscheiding groei en bloei

ORANJESTAD — „Voor Uw buitengewone bijdrage voor de groei en bloei van de Kamer van Koophandel van de Amerikas en als president van deze kamer van 1961 tot 1962. Alsmede voor Uw bijdrage van tijd en arbeid om hierdoor de samenwerking tussen zakenlieden van het westelijk halfrond te bevorderen". Aldus staat te lezen op de onderscheiding, die vorige week tijdens de bijeenkomst van Kamer van Koophandel van de Amerikas in Miami werd uitgereikt door de voorzitter van deze kamer Frank P. Gatteri aan de erevoorzitter Clinton Whitfield.

De te Miami gehouden bijeenkomst van de Kamer van Koophandel van de Amerikas stond in het teken van de voorbereidingen voor de jaarlijkse conventie, welke op 3, 4 en 5 juni in Santo Domingo zal worden gehouden. Voorzitter Frank P. Gatteri bracht verslag uit van de recente bijeenkomst te Mexico, waar uitvoerig van gedachten werd gewisseld over de verhouding van de particuliere ondernemingen ten aanzien van het Kennedy-plan, bondgenootschap voor vooruitgang.

Tijdens deze bijeenkomst werd uitvoerig gesproken over landbouwhervormingen, financiën, belastingen, industriele ontwikkeling en gezondheid. Voor de voorzitter van de Arubaanse Kamer van Koophandel, tevens erevoorzitter van de Kamer van Koophandel van de Amerikas, de heer Clinton Whitfield was het hoogtepunt van de bijeenkomst te Miami, de lunch aangeboden door de stad Miami, waarbij burgemeester Robert King High als gastheer optrad. Als eregast was o.m. aanwezig de heer Marcus Kohly, hoofd van de OAS in Miami.

De voorzitter van de Kamer Frank P. Gatteri reikte tijdens deze lunch aan Clinton Whitfield een onderscheiding uit, als dank voor zijn buitengewone bijdrage voor de groei en bloei van de kamer. De president memoreerde hoe de kamer onder voorzitterschap van de heer Whitfield een ongekende opkomst heeft beleefd. Hij bracht in herinnering, hoe hij als eerste president een kerstboodschap aan alle kamers van het westelijk halfrond had gezonden, een initiatief dat tot een traditie zal uitgroeien.

Belangrijk noemde de voorzitter de plichtsbetrachting van de heer Whitfield, dit werd bewezen van Punta del Este tot aan Baranquilla." U heeft echter niet alleen voor onze kamer," aldus spreker, „maar ook voor de kamer op Uw eiland veel goed werk verzet. Uw punctuele opvattingen zijn een afspiegeling van de gang van zaken op Uw eilanden, de Nederlanders eigen.

### *Aansporing*

In zijn dankwoord verklaarde de heer Whitfield dankbaar te zijn voor de hulde, welke hij niet verwacht had „Mijn benoeming tot erevoorzitter van Uw kamer voor het leven, welke destijds werd gedaan," aldus de heer Whitfield, „is een aansporing om mij te allen tijde te blijven inzetten voor de belangen en groei van de kamer". Ik ben dankbaar voor de hulde en warme woorden, die Uw voorzitter heeft gericht tot mijn kleine Aruba en Nederland.

## Ernstig gewonde door aanrijding

(van onze correspondent)

**KRALENDIJK. — Zaterdagavond Breedestraat in Kralendijk een ernstig op de drukke kruising Kerkstraat-tig ongeluk gebeurd. De heer Stanley Martinus werd daar aangereden door een auto, bestuurd door een dame, die waarschijnlijk met te hoge snelheid reed. De heer Martinus bleef met ernstige kwetsuren liggen en werd naar het ziekenhuis overgebracht. Dokter Van West is vele uren met de gewone bezig geweest. Zondagavond was deze in de gelegenheid naar Curaçao te worden overgebracht.**

De aanrijding heeft weer eens de aandacht gevestigd op een veel voorkomend euvel op Bonaire, namelijk te hard en onbesuisd rijden. Bij de aanrijding van zaterdagavond werd zelfs geen remspoor gevonden.

## Haven Rotterdam 100 miljoen brt

ROTTERDAM (ANP) — De haven van Rotterdam — op weg naar nieuwe recordcijfers — heeft reeds nu het getal bereikt van 100 miljoen brutoregister-ton aan binnengekomen inhoud van zeeschepen in één jaar tijds. Het ronde getal is vorige week woensdag overschreden met de aankomst van de Liberiaanse tanker „Cephalonia" (24.333 brt), die een lading olie bracht uit het Middenoosten, bestemd voor de Shell. Slechts éénmaal eerder is het voorgekomen, dat Rotterdam in één jaar tijds 100 miljoen brt registreerde. Dat gebeurde in 1961, veel later dan nu evenwel, namelijk op 21 december.

## Hondsdolheid onder muizen?

AMSTERDAM (ANP). — De bewaker van een bouwobject in Amsterdam-zuid stond, toen hij de kantineloods binnenstapte, voor een wonderlijk schouwspel. Een groot aantal muizen sprong en rende elkaar bijtend razend rond. Het leek of ze dronken waren. Van de meeste diertjes bleek de staart afgerot of afgeknaagd. De bewaker dacht uiteraard aan de mogelijkheid van rabies. Hij wist een van de diertjes te vangen en stopte dit in een melkfles. Na een uur was het beestjes dood. De man bracht het naar het politiebureau. Vandaar is het overgebracht naar het asiel.

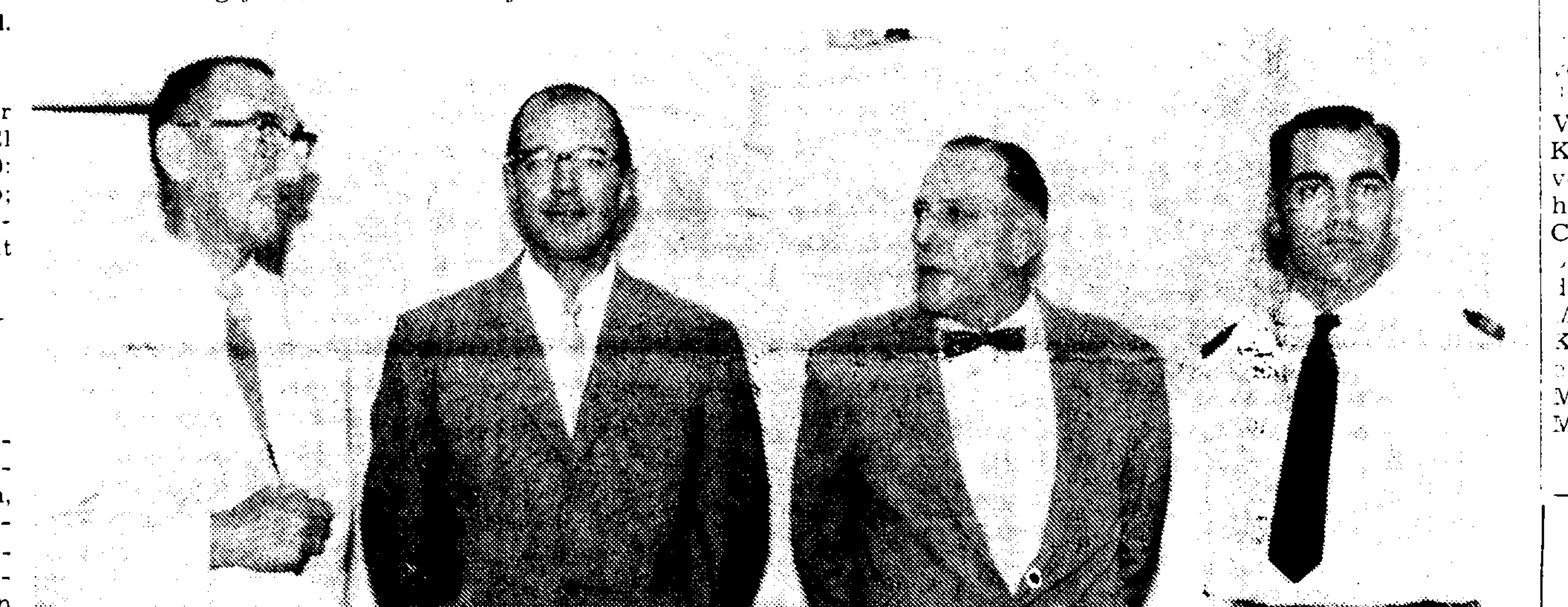
Een inspecteur van volksgezondheid uit Den Haag zal beslissen of het kadavertje moet worden doorgestuurd naar het centraal diergeneeskundig instituut te Rotterdam om te doen vaststellen of inderdaad rabies dan wel vergif de oorzaak is van dit verdachte muizengedrag.

## Tankschippers gaan praten

LONDEN (RTR) — Hoewel de situatie in de tankscheepvaart de afgelopen weken niet slechter is geworden, heerst er onder de eigenaren van tankschepen toch enige bezorgdheid in verband met de totale tonnage van de tankvloot en het niet toenemen van de vraag naar vervoer door tankers. De tijd schijnt thans gunstig voor het nemen van maatregelen tot internationale samenwerking tussen eigenaren van tankschepen en derhalve zal op 12 december in Londen een algemene vergadering van de internationale vereniging van tankeigenaren worden gehouden om uit te make hoe dit het best kan worden verwezenlijkt.

## Liberale steun Britse toetreding tot Euromarkt

PARIJS (RTR). — Het bestuur van de Liberale Internationale heeft te Parijs verklaard, dat zijn leden in hun respectieve landen zullen ijveren voor de toetreding van Engeland tot de E.E.G.



Twee politiemannen van Aruba gehuldigd. V.l.n.r. Hoofdcommissaris G. Botterweg, Age de Boer, H. van der Wulp, en wnd commissaris Th. Nelissen.

# *Geen devaluatie van dollar overwogen*

**JOHANNESBURG (RTR) — In een toespraak voor de Zuidafrikaanse radio heeft de economische adviseur en president Kennedy, Clarence Randall, zondag verklaard dat de Amerikaanse dollar niet zal worden gedevalueerd.**

Hij zei: „Ik wil op geen enkele wijze de hoop wekken dat de economische situatie in de Verenigde Staten zal leiden tot een devaluatie van de dollar en tot een verhoging van de goudprijs. Dit zal niet gebeuren voor zover ik dat kan beoordelen".

Sprekende over de gestadige afvloeiïng van goud uit de reserves der Verenigde Staten gedurende de laatste tijd zei Randall: „Hierover maak ik mij niet ongerust. Tien jaar geleden hadden wij teveel goud. De omvang van de reserves keert nu terug tot ongeveer het normale peil en het zal niet lang meer duren voordat de Verenigde Staten weer een evenwicht op de betalingsbalans hebben".

## Heineken op Martinique

AMSTERDAM (ANP) — De NV Cobra, waarvan Heineken Internationaal n.v. de meerderheid der aandelen bezit, heeft een belang verworven in de Brasserie Lorraine S. A. te Fort-de-France op het eiland Martinique, een der Franse Kleine Antillen. Heineken zal, zo deelt de directie mede, gaan optreden als technisch adviseur van dit bedrijf.

## Congres Chicago over veiligheid

SEROE COLORADO — Het hoofd van het veiligheidsdepartement van de Lago, de heer E. M. O'Brien, heeft in Chicago het vijftiende congres van de Nationale Safety Council bijgewoond. De slagzin van deze bijeenkomst was „What is Past is Prologue". Ter herdenking van het derde lustrum werd aan de congresleden een medaille angeboden, waarop de ene kant de slagzin van deze bijeenkomst en aan de andere zijde een familiegroep, met daardoor de woorden „Meer dan een miljoen levens gered". Het congres duurde een week waarbij lezingen worden gehouden en demonstraties gegeven. Speciale aandacht werd besteed aan het onderwerp veiligheid in huis en op het werk.

## Dr L. Triebels nu op Aruba

ORANJESTAD. — Met de „Prins der Nederlanden" kwam hedenmorgen op Aruba aan dr L. F. Triebels, cultuur antropoloog. Dr. Triebels, die reeds twee maanden op Curaçao verbleef, zal in verband met zijn onderzoekingen twee maanden op Aruba verblijven. Ds John Gumbs van San Nicolas zal als zijn eerste gastheer optreden. Het ligt in de bedoeling van dr Triebels om in de verschillende districten enige tijd te gaan wonen.

## Oud-minister in hospitaal

ORANJESTAD. — Oud-minister dr J. R. (Coco) Arends is gisteren in het San Pedro Hospitaal opgenomen.

## Kerstviering

ORANJESTAD. — Op 18 december komen de leden van de Prot. Chr. Vrouwenbond in de bovenzaal van de kerk bijeen voor de Kerstwijding. De leerlingen van de Mater Dei Huishoudschool vieren het Kerstfeest op 20 december 's avonds in de Sint Franciscuskerk en komen daarna in het clubgebouw bijeen. De kleuterleidsters vieren hun kerstfeest gezamelijk op 22 december, terwijl het Colegio Arubano des avonds in de Fatimakerk te Dakota bijeenkomt. De R.K. Onderwijzersbond Sint Thomas viert het Kerstfeest op 23 december in de kerk van Savaneta. Het AMG komt 28 december bijeen voor de viering van Kerstfeest. Deze bijeenkomst wordt in de Bolivariana gehouden, waarbij de leidsters van Noord, Tanki Leendert en Paradera een kerststuk zullen voordragen.

## Groetenprogramma

ORANJESTAD. — Morgenavond kwart voor zeven brengt Radio Kelkboom in samenwerking met Wereldomroep het groetenprogramma uit Nederland. De groeten werden opgenomen in Roermond en Utrecht van Errol Marugg, Dennis Hiemke, Duana Gumbs en Maria Hodge. Zaterdagavond half zeven zal dit programma worden herhaald.

## Het oog van de duivel

ORANJESTAD. —De filmliga Aruba brengt zondag en maandag een filmprogramma voor haar leden, waarbij als hoofdfilm zal worden vertoond „Het oog van de duivel". Het is een film van de Zweedse regisseur Ingmar Bergman.

## Beloning ideeën

SEROE COLORADO. — Afgelopen maand werd door „Coin Your Idea" aan 28 Lago werknemers een bedrag van ƒ 1025 aan beloningen uitgekeerd. De beloningen varieerden van ƒ 25 tot ƒ 100. De werknemers O. Banfield en N. Tromp ontvingen ieder ƒ 100.

## Jeugdprobleem ter sprake

SAN NICOLAS — De heer A. F. Dussenbroek, arts te San Nicolas, T. F. Hagerty, secretaris van de stichting voor geestelijke volksgezondheid, J. Sanjurjo, secretaris van de YMCA, en Bob Steele, oprichter van de YMCA op Aruba, hebben zich met een brief gericht tot de verschillende service-clubs op Aruba, kerken, zakenleven en jeugdclubs om op dinsdag 11 december in het Cultureel Centrum te Oranjestad bijeen te komen. Zij zeggen in hun oproep, dat een grote groep van de bevolking bezorgd is over de gang van zaken bij de jeugd van 16 tot 25 jaar.

Zij hebben geen werk gelegenheid of andere nuttige bezigheden. In de toekomst ziet het er niet naar uit, dat hierin verbetering zal komen. Het ligt niet in de bedoeling van ondertekenaars van de oproep om een nieuwe jeugd-organisatie in het leven te roepen. Doch zij willen met hen, die geïnteresseerd zijn in deze problemen praten en te zien of er iets gedaan kan worden.

## Hubentud kiest koningin

ORANJESTAD. — Op 22 december zal de Hubentud na Marcha in de Eagle Club bijeen komen. Tijdens deze bijeenkomst zal een koningin van de club worden gekozen. Deze zal deelnemen aan de verkiezingen van de Carnavalskoningin 1963.

## Prot. kerk, strak en smaakvol

(van onze correspondent)

**KRALENDIJK. — De gezaghebber, J. van Hesteren, heeft zondagavond de gerestaureerde protestantse kerk van Bonaire officieel opengesteld. Ds A. H. C. Jakobs, predikant op Aruba, heeft daarna een speciale dienst gehouden, waarin drie kinderen worden gedoopt. Hierbij was het dochtertje van de Bonairiaanse dominee Eggink.**

De restauratie is geslaagd. Een strakke lijn, niet druk van kleur; een vondst is de preekstoeloplossing; een mooie verlichting. Er was veel belangstelling bij de ingebruikneming, van de zijde van zustergemeenten van andere eilanden en van katholieke zijde van Bonaire.

*

— In de residentie van de militaire gouverneur van San Sebastian in Spanje is een kneedbom ontploft. Er vielen geen slachtoffers maar er sneuvelden wel ruiten. (RTR)

## Uitslagen Ned. voetbal

EREDIVISIE: Fortuna '54 — Feijenoord 3 2; PSV — Heracles 2-2; Willem II — Ajax 2 3; DOS — Volendam 3-2; De Volewijckers — ADO 0-2; Blauw Wit — NAC 1-1; Sp. Enschede — GVAV 2 2; Sparta — MVV 3-2.

EERSTE DIVISIE: Roda JC — Fortuna Vl. 3-3; Veendam — Enschedese Boys 0 2; RBC — DWS 2-1; SHS — Velox 2 0; DHC — Elinkwijk 1-4; VVV — Limburgia 4-2; Go Ahead — Eindhoven 4-1; Excelsior — Sittardia 0 0.

TWEEDE DIVISIE A: Stormvogels — Herenveen 1-0; ZFC — Oldenzaal 1 0; Be Quick — Tubantia 1-0; Vitesse — AGOVV 1-1; Alkmaar — Wageningen 1-1 o.p.v. Wageningen, Zwolse Boys — NEC 0-1; Zwartemeer — KFC 0-0; Leeuwarden — VSV o.p.v. VSV.

TWEEDE DIVISIE B: Xerxes — BVV 0-0; EDO — Hilversum 1-1; Baronie — PEC 4 0; Hermes DVS — SVV 3 2; Helmondia '55 — NOAD RCH 0-2; HVC — Longa 2-1; DFC 2 2; Wilhelmina — Haarlem 4-3.

# Spanning is uit 5 y 6, week in week uit slap

## *Cucufate's verrassing gevolg van combine?*

(van onze Cinco-y-Seis-medewerker)

**CARACAS. — Het blijft in de Cinco y Seis allemaal slap. Hoewel onder de in Venezuela geboren paarden twee „outsiders" met de overwinning gingen strijken, bood dit resultaat geen compensatie voor de rest van de races. Tunapuy, die vier punten van de cátedra had vergaard, won de eerste race en Cucufate, die over het hoofd was gezien, zegevierde met vlag en wimpel in de laatste wedstrijd. Maar er was geen sensatie te ontdekken. De renners, die als eerste de „meta" passeerden, hadden weinig of geen moeite om de zege op hun naam te plaatsen.**

De clásico „Comparación", die tussen vijf twee-jarige Venezolaanse hengsten en één merrie ging, werd een overwinning voor de dochter van „Kings Hope", Noche del Sur, met jockey Juan Edwardo Cruz. In totaal werd 256 (nog niet definitief) formulieren met de zes winnende paarden gevonden, die elk het bedrag van 3373,15 bolivars vertegenwoordigen. Voorts vond met 8240 formulieren (ook niet definitief) met vijf paarden. Deze cuadros zijn elk de som van 69.85 bolivars waard. Het totale bedrag was 3.064.548 bolivars.

### *Primera válida*

Voor hen, die op overwinningen van „batacazos" hadden gerekend, begon de eerste wedstrijd niet slecht. Tunapuy met jockey Rafael Guzmán heeft het voor de eerste keer van zijn leven gelapt een lange-afstandsrace (1700 meter) op zijn naam te plaatsen. Zoals men weet, is de zoon van „Stone Age" een korte-afstandsrenner. Hij is verbazend snel en kan een 1400-meter-wedstrijd „punta-punta" winnen. Deze middag echter nam hij niet, zoals gewoonlijk, de kop bij het openslaan van de poorten. Kundig door jockey Guzmán bereden volgde Tunapuy op de hielen de favoriet Nagasaki, onze „batacazo" My King en Bello Hyp. Dicht bij de 1300 meter liet jockey Guzman de pupil van pikeur Mejia de sporen voelen. Het paard, dat pas van de weide was teruggekeerd, reageerde prachtig. Het schoot zijn rivalen voorbij en won vervolgens zonder veel moeite de wedstrijd. Tweede werd Ganadero, die pas op de laatste honderd meter sterk kwam opzetten. Derde en vierde waren Aguijón van llave ocho en Redoblante.

### *Segunda válida*

Protón, de snelle dochter van „Brown Rambler", nam, zoals gewoonlijk, de leiding van het peloton direct met het openslaan van de poorten in de tweede race op zich. Vorige week zag deze merrie kans **tot de 1400 meter de kop te behouden** in een race, die over een traject van 1600 meter was uitgezet. Deze middag echter doofde haar vlam al op de 1000 meter, waar de gehele afstand slechts 1300 meter was. Hy d'Or van llave nueve bereden door Carlos Pérez, had geen enkele moeilijkheid om met de handicap van 58 kg. Protón in het zand te doen blijven. Hy d'Or, de pupil van de Amerikaan Ledwith, passeerde de eindstreep met een voorsprong van vijf paardelengten verschil voor Guaimaro, die als tweede eindigde. Derde en vierde waren Indiane en Protón.

### *Tercera válida*

Barbullón van llave seis, bereden door jockey Carlos Pérez — de „linea" van bijna allen —, heeft niet teleurgesteld. Reeds bij de start vocht de pupil van Millard Ziadie samen met Guatrache II van llave ocho om de leiding van deze derde race. Op de 800 meter echter moest jockey Pérez zijn paard inhouden om niet in botsing te komen met Blue Singer, die van koers was veranderd. De zoon van „Bantam" kwam aan de eindspurt als een wervelwind opzetten en versloeg Blue Singer en Rey del Bosque, die al het mogelijke hebben gedaan om de favoriet weg te houden. Blue Singer die als tweede eindigde, werd naar de derde plaats verschoven, want de foto-opnamen hebben later bewezen, dat hij Rey del Bosque had gemolesteerd. Tweede werd Rey del Bosque; derde en vierde waren Blue Singer en Bellflete.

**Na derde wedstrijd ging de clásico „Comparación" van start. De race werd gewonnen door Noche del Sur, die het bedrag van 30.000 bolivar voor zijn eigenaars in de wacht sleepte.**

### *Cuarta válida*

De debutant Romancero, bereden door jockey Luis Bolivar, werd winnaar van de vierde race. Aangezien deze renner, die het vorige jaar de kleur van Chili in de clásico Simón Bolivar verdedigde, niet toegelaten werd voor Cinco y Seis, werd Gran Trece, die als tweede eindigde, winnaar van de race. De pupil van Juan Vidal, die AMIGOE als „fija" had voorgesteld, heeft opnieuw zijn kleur op waardige wijze weten te verdedigen. Nadat hij praktisch het gehele traject als koploper fungeerde, werd hij aan de eindspurt door Romancero verslagen. Derde werd Mushingo en vierde was Generalisimo. Bij de start in deze wedstrijd stiet jockey Raul Bustamante, berijder van Mushingo, zijn rechterknie aan de ijzeren poort. Na de wedstrijd meldde hij zich bij de kliniek, doch het was slechts een schrammetje, dat „mano de tigre" opliep.

### *Quinta válida*

Voor de op één na laatste race stelde Mimado van llave ocho de enthousiasten niet teleur. Zijn compagnon van de llave, Ramuntcho, was echter als favoriet voorgesteld. Ramuntcho heeft, zoals de vorige week, ditmaal ook niet veel kunnen presteren. Gelukkig, dat zijn compagnon de zaak nog redde. Mimado werd bereden door Teofilo Tosta, zijn enige paard, gecontracteerd in de Cinco y Seis. Als tweede eindigde Adour; derde en vierde waren Ramuntcho en Gleen Ford van llave siete.

### *Sexta válida*

In de laatste race werd de grootste verrassing van de middag geboren. Cucufate met jockey Guillermo Gavidia, die geen enkel punt van de cátedra op zijn naam had staan, werd winnaar van de wedstrijd. Het was duidelijk te zien, dat de zege aan de pupil van Ramón Sánchez werd gegeven. De grote favoriet, Algarrobo, die door zijn berijder „Negro" Cruz als een „linea" werd voorgesteld, heeft tot op de 900 meter goed partij te geven. Het was te zien, hoe jockey Cruz de zoon van „Tried and True" inhield om de kans aan Cucufate te geven. Als twee de van deze laatste wedstrijd eindigde Negro Humo; derde en vierde waren Hy Etoile en Algarrobo.

# Gelukkig Mahuma wint van St. Joris

## Verdediging beheerst wedstrijd

(van onze verslaggever)

**WILLEMSTAD — Het is gisteravond in het Rifstadion lang wachten geweest voordat er een doelpunt wilde los komen. Het heeft er geruime tijd zelfs naar uit gezien, dat het duel tussen Sint Joris en Mahuma onbeslist zou blijven. 19 minuten na de pauze echter viel de beslissing in het voordeel voor Mahuma. Een lange afstands kogel van Rosario werd door keeper Eddie Jonis van Sint Joris met de vuisten uit het doel geranseld. Voordat de defensie zich kon herstellen joeg de naar binnen opgerukte rechtsbuiten Zimmerman keihard de bal in het net.**

Dat betekende dan 1-0 voor Mahuma, een doelpunt, dat later goud waard bleek te zijn. Want hoewel Sint Joris de gelegenheid kreeg om de stand in evenwicht te brengen, zelfs de kans kreeg om met de zege huiswaarts te keren, is het niet gelukt. De voorhoede, die soms met drie man opereerde bezat niet genoeg stootkracht om door te drukken. Het kan verstandig zijn om Julio Martina in de eerstvolgende wedstrijd in de voorhoede op te stellen, want deze fullback heeft al menigmaal bewezen, dat hij kruit in de benen heeft. Tevens is hij qua techniek en tactiek verre de meerdere van zijn collegas.

### *Getij keert*

Uit het resultaat van 1-0 valt ook te concluderen, dat de verdedigingen de wedstrijd beheersten. En in werkelijkheid was dit ook zo. Met een hoog tempo gingen de spelers van Banda Riba van start. De aanvallen van Sint Joris deed de defensie van Mahuma wat duizelen en in de derde minuut bracht de paal redding, toen Kinburn op korte afstand een kogel op het doel van Mahuma loste. Hard boekte het leer tegen de kruising van paal en lat om tenslotte weer in het veld te veren.

**Na een paar flitsende aanvallen** van Sint Joris, ging het getij zich langzamerhand keren. Mahuma ging het veld beheersen, dank zij de foutieve manoeuvre van Sint Joris om het accent op de verdediging te leggen. Er kwamen prompt twee corners achter elkaar voor Mahuma, in de 7e en 8e minuut, die geen resultaat opleverden. Fanatieker en met meer overleg, zo speelde Mahuma in deze periode. Maar het moest opboksen tegen een sterk verdedigend Sint Joris.

### *Blanke pauze*

Doelman Jonis heeft in deze eerste helft, toen de meeste dadendrang van de zijde van Mahuma kwam, zich nauwelijks behoeven in te spannen. De meeste charges werden onderschept door Julio Martina, Kerkeboom of Margaretha. In de voorhoede van Sint Joris daarentegen schoot men te kort aan samenspel. Nu en dan liet Ofilio Martina een schot van lange afstand van zijn wreef vertrekken, dat keeper Pinedo niet in verlegenheid bracht. Toen dan eindelijk arbiter Ringma voor de rust floot, was de stand nog steeds dubbelblank. Met een corner verhouding van 6-2 in het voordeel van Mahuma zochten de spelers de kleedkamers op.

### *Zimmerman 1—0*

Na de hervatting weer weinig vuurwerk. In de 12e minuut leek het op iets, toen Donald Sprock een gloeiende kogel op keeper Pinedo van Mahuma loste, doch tot zijn ergenis sloeg het projectiel tegen de bovenlat. Zeven minuten daarna was het Mahuma, dat de leiding nam. Een schot van Rosario werd door keeper Jonis van Sint Joris niet klemvast gehouden, zodat Zimmerman kon inschieten (1-0).

Met deze goal was Sint Joris ineens wakker. Het tempo werd verhoogd en met man en macht trok men ten aanval. Vrouwe Fortuna was aan de kant van Mahuma in deze periode. Zo b.v. in de 25ste minuut, toen de snelle Ofilio Martina er alleen vandoor ging en alleen voor doelman Pinedo van Mahuma verscheen. Hij draalde echter iets te lang met schieten, zodat rechtsback Schoop ten koste van een corner kon redden.

### *Woensdag: verrassing*

Een paar minuten daarna kreeg Sint Joris opnieuw een kans. Back Brigitha wilde op zijn keeper terug spelen. Hij deed dit echter zo zacht dat de snelle Martina de bal onderschepte. Zijn schot sloeg tegen de been van Pinedo en de bal veerde terug op het veld. Zo gingen er nog verschillende kansen voor Sint Joris verloren. Het einde kwam dan in een 1-0 overwinning voor Mahuma.

Mahuma staat nu als no. drie op de ranglijst; uit vijf gespeelde wedstrijden zes punten. Sint Joris staat onderaan met slechts één punt. Woensdagavond zal de wedstrijd Veendam en Scherpenheuvel worden gespeeld. Beide hebben nog geen nederlaag geleden. **Wie zal de verrassing krijgen op Sinterklaasavond?**

# *Heineken's toernooi: eerste teug voor dames*

(van onze verslaggever)

*WILLEMSTAD. — Onder vrij grote publieke belangstelling werd gisteravond door mej. Aminta Sprockel het jaarlijkse volleyball-toernooi geopend. Mej. Sprockel, die na haar Europees verlof voor het eerst weer in wedstrijden uitkwam, bleek een welkome versterking voor haar club te zijn. Vooral haar smashes brachten de tegenstanders van streek. Voor de aanvang van de wedstrijden werd een minuut stilte in acht genomen als eerbewijs voor het overlijden van Prinses Wilhemlina.*

Gisteravond werden er alleen dames-wedstrijden gespeeld. De uitslagen hiervan zijn als volgt:

**TOP vs. Super Stars: 15—9 en 15—9**

Hoewel de dames van Super Stars af en toe goed tegenspel lieten zien, konden zij tegen de TOP-dames geen winst boeken. Het smash- en blokwerk was bij de TOP-dames beter verzorgd.

**Olympia vs. Asiento: 15—0 en 15—5**

Het wordt tijd, dat de Asiento-dames eens serieus gaan trainen. Olympia was een klasse sterker en gaf Asiento geen kans haar spel te ontplooien. De Asiento-dames hadden tegen het superieur spel van Olympia niets in te brengen en werden met de grootst mogelijke cijfers ingemaakt.

**Heinekens Volleymasters vs. Lucky Masters: 15—10 en 18—16**

Een spannende wedstrijd, waarbij de Volleymasters slechts met de grootste moeite kon winnen. Vooral de tweede set was bijzonder spannend. Keer op keer maakten de dames van Lucky Masters gelijk. Beide clubs werden door een grote supportersschare tot het uiterste gedwongen. Heinekens Volleymasters wist dit duel tenslotte te winnen met 18—16.

**Super Stars vs Valuas 15—8 en 14—16**

Hier werd de winst gedeeld. In de eerste set hadden de dames van Super Stars ongetwijfeld het beste van het spel en zij wonnen vrij gemakkelijk. In de tweede set liep het anders. Fel en enthousiast wisten de Valuas-dames met 16—14 deze set te winnen, hetgeen een zeer goed resultaat mag worden genoemd.

**Lucky Masters vs. Antilliana: 15—6 en 15—0.**

Een grote zege voor de Lucky Masters-dames, die hun tegenstandster in de tweede set zelfs geen tegenpunt gunden. In de eerste set kwamen de Antilliana-dames af en toe nog tot aardig tegenspel, maar in de tweede set speelden zij futloos.

**TOP vs. Valuas: 15—7 en 15—3**

De TOP-dames boekten eveneens een grote zege op de anders sterk naar voren komende Valuas-dames. Met prima samenspel gaven de Toppers hun tegenpartij geen kans zich te ontplooien. Het vingerwerk en afblokken bij de TOP-dames waren ook in deze wedstrijd af.

**Heinekens Volleymasters vs. Antilliana: 15—5 en 15—0**

Ook hun tweede ontmoeting op deze avond wisten de Volleymasters-dames in een overwinning om te zetten. Deze keer werden de dames van Antilliana het slachtoffer. De Volleymasters-dames speelden in feite een **klasse beter.**

# *Stoute Heide naar huis*

*MUENCHEN (ANP). — De olympische skikampioene Heidi Biebl is, evenals Ludwig Leitner, die bij de laatste wereldkampioenschappen de derde plaats bezette in de alpine-combinatie, ongehoorzaam geweest en de leiders van het trainingskamp der Duitse ski-elite in Cervinia hebben dit zwaar gestraft.*

*Bij het begin van het trainingskamp waren de cursisten op een aantal ordemaatregelen gewezen, nodig om de discipline te handhaven. Het tweetal trok zich hiervan echter weinig aan en het conflict liep zo hoog, dat de trainers, Lanig en Behr, na overleg met de verantwoordelijke leider en leidster, hen naar huis stuurden.*

# Kandidaten toernooi Schaken '62

**WILLEMSTAD. — Omdat dit jaar het persoonlijk kampioenschap schaken op Curaçao niet is verspeeld, heeft de N.A. Schaakbond besloten een driekamp te organiseren, waaruit een speler naar voren zal komen om het op te nemen tegen de kampioen vaan Aruba. Deze tweestrijd zal dan gaan om de titel kampioen van de Ned. Antillen.**

De driekamp begint hedenavond in het CCC-gebouw aan de Van Kaderstraat. Deelnemers zijn de heren Soeterboek, Pang a Tjok en De Castro, resp. sub-kampioen en kampioenen van hun verenigingen. De heer Soeterboek vertegenwoordigt Max Euwe, daar kampioen F. Vlugt het eiland voorgoed heeft verlaten. De beide andere deelnemers, S. de Castro en Pang a Tjok zijn resp. kampioen van Curaçao en Capablanca.

De tweede ronde wordt donderdagavond gespeeld in hotel Americano, de afgebroken partijen op zondagmiddag in hotel Avila.

# Brumel sportman van het jaar

STUTTGART (ANP) — Valeri Brumel, de Russische wereldrecordhouder hoogspringen, is de tweede achtereenvolgende maal uitgeroepen tot sportman van het jaar. De uitverkiezing geschiedde door „internationale sportkorrespondenz", een sportblad uit Stuttgart. Sportjournalisten uit zesentwintig landen verleenden daaraan hun medewerking.

# Standenlijst

## EREDIVISIE

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ajax | 13 | 8 | 3 | 2 | 19 | 30-14 |
| D.O.S. | 13 | 9 | 1 | 3 | 19 | 23-17 |
| Sparta | 13 | 7 | 4 | 2 | 18 | 29-20 |
| P.S.V. | 13 | 7 | 3 | 3 | 17 | 27-16 |
| S.C. Enschedé | 13 | 8 | 1 | 4 | 17 | 32-21 |
| Fortuna '54 | 13 | 7 | 1 | 5 | 15 | 19-18 |
| A.D.O. | 13 | 5 | 3 | 5 | 13 | 16-14 |
| Feijenoord | 13 | 4 | 4 | 5 | 12 | 18-19 |
| Blauw Wit | 13 | 5 | 2 | 6 | 12 | 23-28 |
| G.V.A.V. | 13 | 4 | 4 | 5 | 12 | 18-23 |
| Heracles | 13 | 4 | 3 | 6 | 11 | 26-24 |
| Volendam | 13 | 3 | 5 | 5 | 11 | 26-26 |
| N.A.C. | 13 | 3 | 5 | 5 | 11 | 19-21 |
| M.V.V. | 13 | 4 | 2 | 7 | 10 | 23-23 |
| Willem II | 13 | 2 | 4 | 7 | 8 | 25-32 |
| Volewijckers | 13 | 1 | 1 | 11 | 3 | 9-47 |

## EERSTE DIVISIE

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Go Ahead | 13 | 8 | 3 | 2 | 19 | 39-29 |
| R.E.[illegible] | 13 | 8 | 3 | 2 | 19 | 25-13 |
| Ensched. Boys | 13 | 8 | 2 | 3 | 18 | 34-22 |
| D.W.S. | 13 | 7 | 1 | 5 | 15 | 20-13 |
| Eindhoven | 13 | 6 | 3 | 4 | 15 | 25-19 |
| S.H.S. | 13 | 6 | 2 | 5 | 14 | 22-16 |
| Velox | 13 | 5 | 4 | 4 | 14 | 32-29 |
| Elinkwijk | 13 | 6 | 2 | 5 | 14 | 30-38 |
| D.H.C. | 13 | 3 | 6 | 4 | 12 | 18-24 |
| Excelsior | 13 | 4 | 4 | 5 | 12 | 15-24 |
| Fortuna Vl. | 13 | 4 | 3 | 6 | 11 | 20-23 |
| V.V.V. | 13 | 3 | 5 | 5 | 11 | 25-29 |
| Roda J.C. | 13 | 2 | 7 | 4 | 11 | 17-29 |
| Veendam | 13 | 3 | 4 | 6 | 10 | 21-21 |
| Sittardia | 13 | 4 | 1 | 8 | 9 | 14-19 |
| Limburgia | 13 | 1 | 2 | 10 | 4 | 10-28 |

## TWEEDE DIVISIE A

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Vitesse | 12 | 6 | 6 | 0 | 18 | 28-12 |
| N.E.C. | 13 | 8 | 2 | 3 | 18 | 28-19 |
| K.F.C. | 13 | 7 | 3 | 3 | 17 | 21-13 |
| V.S.V. | 13 | 7 | 3 | 3 | 17 | 25-18 |
| Stormvogels | 12 | 6 | 3 | 3 | 15 | 18-17 |
| Alkmaar | 12 | 5 | 4 | 3 | 14 | 20-12 |
| Be Quick | 12 | 5 | 3 | 4 | 13 | 21-19 |
| Z.F.C. | 12 | 4 | 4 | 4 | 12 | 17-11 |
| Zwolse Boys | 12 | 3 | 6 | 3 | 12 | 10-12 |
| Leeuwarden | 12 | 4 | 3 | 5 | 11 | 26-26 |
| Tubantia | 12 | 3 | 5 | 4 | 11 | 26-28 |
| Wageningen | 13 | 4 | 3 | 6 | 11 | 23-28 |
| A.G.O.V.V. | 12 | 2 | 5 | 5 | 9 | 17-21 |
| Heerenveen | 12 | 3 | 3 | 6 | 9 | 14 23 |
| Zwartemeer | 12 | 2 | 4 | 6 | 8 | 15-26 |
| Graafschap | 12 | 2 | 3 | 7 | 7 | 11-22 |
| Oldenzaal | 12 | 2 | 2 | 8 | 6 | 12-25 |

## TWEEDE DIVISIE B

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| H.V.C. | 13 | 9 | 2 | 2 | 20 | 34-11 |
| Haarlem | 12 | 8 | 3 | 1 | 19 | 30-16 |
| B.V.V. | 12 | 7 | 2 | 3 | 16 | 25-10 |
| Helmondia '55 | 13 | 5 | 6 | 2 | 16 | 22-18 |
| 't Gooi | 12 | 7 | 1 | 4 | 15 | 33-15 |
| Hilversum | 12 | 5 | 4 | 3 | 14 | 17-15 |
| Xerxes | 12 | 6 | 1 | 5 | 13 | 31-22 |
| D.F.C. | 13 | 6 | 1 | 6 | 13 | 25-21 |
| Baronie | 12 | 5 | 2 | 5 | 12 | 20-19 |
| Hermes D.V.S. | 12 | 5 | 2 | 5 | 12 | 18-18 |
| R.C.H. | 12 | 4 | 3 | 5 | 11 | 18-19 |
| Wilhelmina | 13 | 4 | 2 | 7 | 10 | 18-29 |
| N.O.A.D. | 12 | 3 | 3 | 6 | 9 | 18-28 |
| S.V.V. | 12 | 3 | 2 | 7 | 8 | 19-30 |
| E.D.O. | 12 | 3 | 2 | 7 | 8 | 12-33 |
| P.E.C. | 12 | 3 | 1 | 8 | 7 | 14-30 |
| Longa | 12 | 2 | 1 | 9 | 5 | 17-37 |

# AUSTRALIE BOVENAAN IN SPORT GEMENEBEST

**PERTH (ANP) — De Spelen van het Britse Gemenebest in Perth zijn zaterdag gesloten en bij het opmaken van de balans blijkt Australië veruit het beste voor de dag te zijn gekomen.**

De Australiërs behaalden totaal 38 gouden, 36 zilveren en 31 bronzen medailles tegen Engeland, dat in het officieuze landenklassement op de tweede plaats komt, 29 gouden, 22 zilveren en 27 bronzen medailles. Nieuw-Zeeland was derde.

Over het algemeen zijn de prestaties niet meegevallen, behalve bij het zwemmen, waar een reeks van wereldrecords scherper werd gesteld. Bij de atletek kwamen de prestaties nauwelijks boven het gemiddelde, hetgeen niet zo verwonderlijk is, daar vooral de Engelsen reeds een druk en lang seizoen achter de rug hadden.



# IMF geeft steun Integratie Europa

GENEVE (ATS). — De donderdag en vrijdag in Geneve gehouden conferentie van het Internationaal Monetair Fonds over Europese economische integratie heeft steun gegeven aan de resolutie over Europese integratie, die door het 19e congres van het IMF in mei vorig jaar werd aangenomen. De conferentie geeft te kennen, dat die integratie de gestelde doelen slechts kan bereiken wanneer zij niet gekentekend wordt door autarkische tendenties of trusts en kartels, maar tot een democratische ordening in de Europese economie leidt. De gemeenschap moet zo spoedig mogelijk tot andere landen worden uitgebreid, waarbij met bijzondere omstandigheden rekening moet worden gehouden.

# 12½ jaar trouwe dienst

WILLEMSTAD — Zaterdag 1 december was het 12½ jaar geleden, dat Hilda Florentina uit Boca St. Michiel als dienstmeisje in dienst trad van de familie C. H. Hagedoorn te Julianadorp

Laatste rustplaats prinses Wilhelmina

# Historie wees Delft aan als grafstede Oranjes

## *Kelders Nieuwe Kerk worden streng bewaakt*

(Van onze correspondent)

**DELFT — Als zaterdag 8 december een witte begrafenisstoet trekt van het paleis Lange Voorhout in Den Haag naar de Nieuwe Kerk te Delft zal voldaan zijn aan een van de vurigste wensen van prinses Wilhelmina: een witte begrafenis. Het stoffelijk overschot van de prinses zal worden bijgezet in de nieuwe kelder naast die van haar gemaal prins Hendrik en de kisten van koning Willem III en koningin Emma.**

In haar boek „Eenzaam maar niet alleen" zegt prinses Wilhelmina dat zij evenals prins Hendrik in 1934 in het wit begraven wil worden. Prinses Wilhelmina schreef: „Mijn man en ik hadden reeds lang voor zijn heengaan herhaaldelijk samen gesproken over de betekenis van het sterven en over het daarop volgende eeuwige leven. Wij hadden beiden de geloofszekerheid dat de dood de ingang tot het leven is en elkaar daarom beloofd dat onze begrafenis geheel in het wit zou geschieden". Prinses Wilhelmina heeft gedurende de periode van hofvrouw die na het overlijden van prins Hendrik werd afgekondigd, zich in het wit in het openbaar vertoond.

*Laatste rustplaats*

De historie heeft Delft aangewezen als de koninklijke grafstede, want toen in 1584 de Vader des Vaderlands, Willem de Zwijger in het Sint Agathaconvent (het tegenwoordige Prinsenhofmuseum) viel door de hand van de moordenaar Balthazar Gerards, zou zijn stoffelijk overschot feitelijk in het familiegraf te Breda worden bijgezet ware het niet dat het zuiden toen zuchtte onder de bezetting van de Spanjaarden. De Vader des Vaderlands werd toen in de nieuwe Kerk te Delft begraven. En daarmee werd Delft door de staatkundige ontwikkeling bestemd om tot de laatste rustplaats te dienen voor de telgen van het huis van Oranje-Nassau.

*Nationaal Monument*

Lange tijd heeft slechts een eenvoudige kataflak in de Nieuwe Kerk de plaats aangegeven waar de eerste staudhouder zijn laatste rustplaats had gevonden. In het besef echter dat deze man, in leven de ziel en het hoofd van de opstand tegen Spanje ter verkrijging van de vrijheid, een waardiger monument toekwam, werd in 1614 begonnen met de bouw van een prachtige graftombe, een ontwerp van Hendrik de Keyser — deontwerper ook van het Delftse stadhuis — die na zijn dood door zijn zoon Pieter in 1620 werd voltooid. Een wit-marmeren lijkbeeld van de prins en zijn trouwe hond aan zijn voeten completeert deze in renaissancestijl uitgevoerde graftombe, die met recht een nationaal monument kan worden genoemd. Onder dit praalgraf zal de volgende week prinses Wilhelmina haar laatste rustplaats vinden.

*Geweld vertrek*

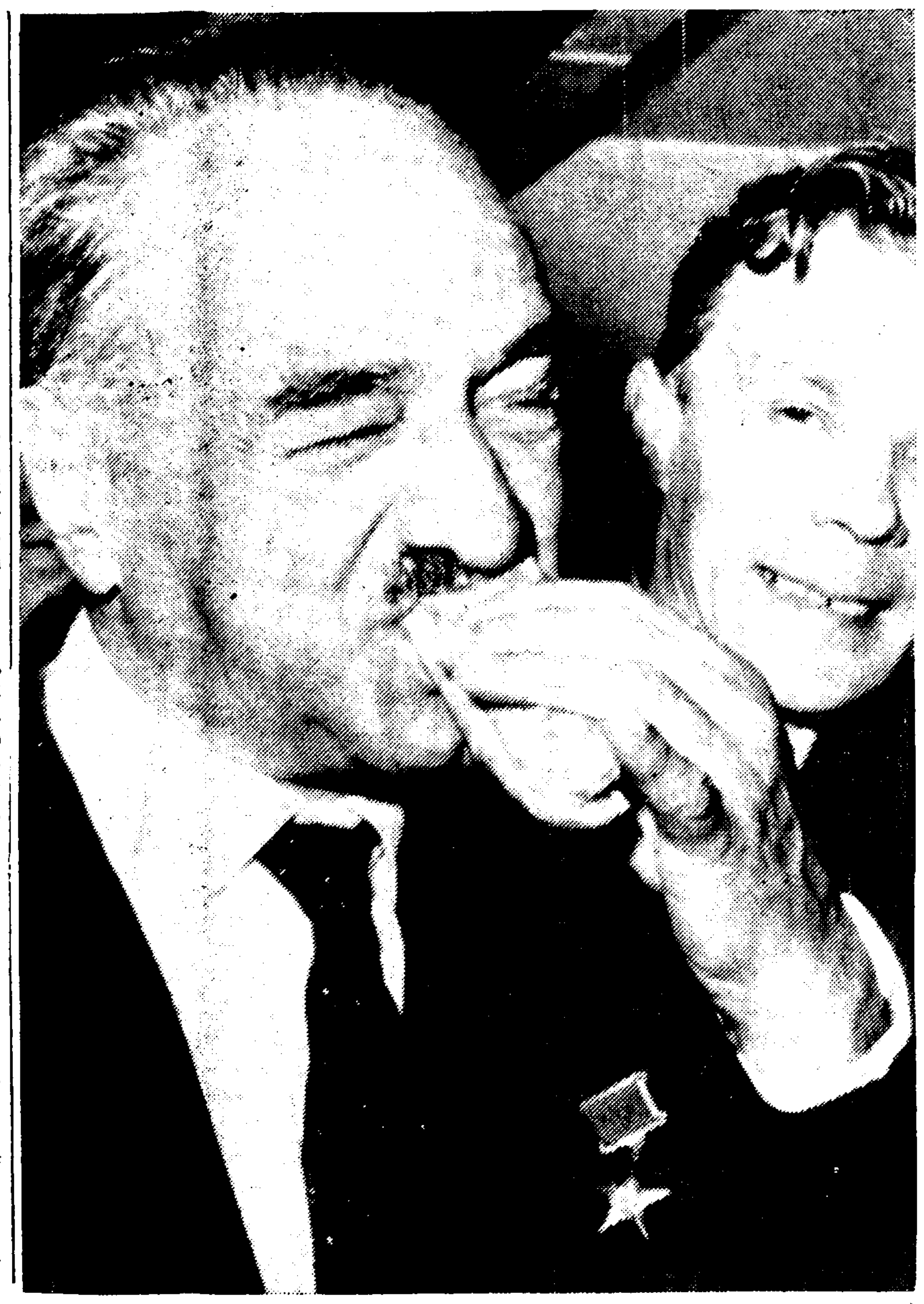
De hardstenen zerk, die de brede trap naar de koninklijke grafkelder afdekt, zal 8 december voor de 41e maal van zijn plaats worden geschoven. De laatste keer dat hij verwijderd werd wa op 29 april 1958, toen het stoffelijk overschot van de laatste stadhouder prins Willem V werd bijgezet, 152 jaar nadat hij als balling, in 1795 uitgeweken voor de binnenvallende Franse troepen, op 9 april 1806 was overleden en op 18 april van dat jaar werd begraven in de onder de Domkerk te Brunswijk (Duitsland) gelegen grafkelder van de Brunswijkse hertogelijke familie.

De oude kelder, onder de tombe, bestaat uit een langwerpig, witgepleisterd laag gewelf, waarin zich verschillende nissen bevinden. In 1820, bij de dood van prinses Frederica Sophia Wilhelmina van Pruisen, de gemalin van prins Willem V (zij werd voorlopig in Apeldoorn begraven) moest de koninklijke grafkelder worden uitgebreid. De nieuwe kelder, achter de graftombe gelegen, bestaat uit een groot gewelfd vertrek, geschraagd door drie pilaren en voorzien van acht nissen, waarin zich kisten bevinden.

*Ook elders*

**Een oude traditie wil dat niemand, behalve leden van het koninklijk huis, de grafkelders mogen betreden. De rust van de Oranjes wordt zo strikt bewaard, dat leden van de marechaussée postvatten bij de toegang tot de kelder zodra de zware zerk is verwijderd.**

De kelder saat onder beheer van de commissaris der koninklijke grafkelder; 'n functie die wordt bekleed door de burgemester van de stad Delft. Verder is er nog een opzichter van de koninklijke grafkelder. Niet alle telgen van het Oranjehuis hebben hun laatste rustplaats gevonden in de Nieuwe Kerk. Drie van hen liggen elders begraven: Willem de Derde en zijn gemalin Maria Stuart de vroegere koning en koningin van Engeland, liggen begraven in de Westminster Abbey te Londen en de oudste zoon van Wille mde Zwijger Philips Willem, die in 1837 overleed in de Sint-Sulpitiuskerk te Diest (België).



*De Russische vice-premier Anastas Mikojan hapt gretig in een hot dog, een puntbroodje met warme worst, tijdens een pauze van het Bolsjoi-ballet in Madison Square Garden, New York. Mikojan, die inmiddels in Moskou is teruggekeerd, zal zich nu zeker liever aan vodka te goed doen dan aan het Amerikaanse lievelingsgerecht.*

# Cuba als venster op de toekomst

Omdat president Kennedy de wijze en ondubbelzinnige daad van premier Chroesjtsjev met een realistisch besluit beantwoord heeft door de blokkade van Cuba op te heffen, zijn de vooruitzichten voor vrede beter geworden, schreef de Pravda dezer dagen. En de Izvestia is van oordeel dat vier problemen thans in korte tijd opgelost kunnen worden: de kernwapen-stop, de algemene ontwapening, de verhoudingen tussen de landen van de NAVO en die van het Warschau-pact en het vormen van atoomvrije zones. De Amerikaanse Sovjet-experts van het State-Department kunnen nochtans nergens symptomen ontdekken, die er op duiden, dat de Sovjet-Unie ten opzichte van vernoemde en andere grote geschillen inschikkelijk genoeg zal worden om de weg naar redelijke regelingen te openen. En ofschoon president Kennedy op zijn laatste persconferentie betoogde „dat — wanneer wij terugblikken naar het punt waar wij vier weken geleden stonden — er heel wat is waarvoor wij God dankbaar moeten zijn", achtte hij het niet uitgesloten dat de vrijheid in dit decennium nog vele malen tot het uiterste op de proef zal worden gesteld. De ene zwaluw in 't Caraïbische gebied brengt dus naar de verwachtingen van Washington nog geen lente in de Oost-West-verhoudingen. En de betrekkelijke rust op alle omstreden bastions van het politieke Oost-West-front is op zichzelf geen bewijs van een ingrijpende ommekeer. In zover niettemin de wereldpers het tegendeel suggereert, volgt zij onbewust de doelbewuste voorstelling, welke de Sovjet-Unie van de jongste ontwikkeling geeft. Chroesjtsjev kon zijn aftocht uit Cuba moeilijk anders motiveren dan als bewijs van zijn vredeswil. Doch deze propagandistische karakterisering beantwoordt niet aan de werkelijkheid.

DE WERELD VANDAAG

Het zijn lang niet meer de kerktorens die in de Westerse wereld het hoogst boven alles uitsteken als symbool van de biddende mens, maar raketten als bewijs van de waakzame en werkende volkeren. Als men U.S. News & World Report geloven mag, kunnen de raketten van de Verenigde Staten de Sovjet-Unie in een halfuur verwoesten. Geruime tijd heeft de Sovjet-premier de illusie gewekt — en wellicht zelf eraan geloofd — dat zijn land op dit gebied een respect inboezemende voorsprong had, zodat de Verenigde Staten het niet zouden riskeren een bepaald conflict tot het uiterste op te voeren. De nuchtere cijfers van de Amerikaanse bewapening hebben zijn grootspraak overdonderd. De verenigde Staten deden eerst het tegendeel van de Sovjet-Unie. Zij gaven hun sterkte niet bloot. Doch toen de offensieve Sovjet-wapens op Cuba Amerika dwongen om met de eigen wapens te rammelen, rezen in de Verenigde Staten 406 intercontinentale raketten recht, terwijl de Sovje-Unie er slechts 125 had. Bovenvernoemd tijdschrift, waaraan wij dit cijfer ontlenen, wijst ook op de Russische achterstand in andere wapens. Tegenover 600 Amerikaanse intercontinentale bommenwerpers bezit de Sovjet Unie er slechts 200. Ook de gehele luchtvloot van Russische bommenwerpers, tellende 15.000 stuks, wordt in elke categorie door het Westen overtroffen. De Russische marine met een omvang van 1.6 miljoen ton, moet het nog steeds afleggen tegen de 4 miljoen ton van de Amerikaanse. En het gehele communistische blok, incluis China, heeft met zijn 7.7 miljoen man in actieve dienst 8 miljoen soldaten van het Westerse blok tegenover zich. De Pravda zou correcter geoordeeld hebben, indien zij de ondubbelzinnige daad had toegeschreven aan president Kennedy, en 't realisme aan president Chroesjtsjev. En waar zij van vredeskansen sprak zou zij oprechter geweest zijn, wanneer zij het Russische ontzag voor de Amerikaanse militaire macht had beleden. Dit nu is momenteel de enige aan de dag getreden, en als zodanig nieuwe factor in de buitenlandse politiek van het Kremlin. Maar het is een factor, die voorlopig tot bepaalde consequenties leidt ware het alleen maar 't vermijden van een Cubaanse toespitsing ten opzichte van een ander Oost-West-geschil. Tussen dergelijke consequenties en de oplossing van de vier problemen, waarvan de Izvestia spreekt, bestaat echter evenmin verband als tussen imponeren en bekeren. Het realisme van Chroesjtsjev werkt echter zo indrukwekkend dat men het wel haast voorstelt als idealisme. En Peking bewijst hem propagandistisch feitelijk een uitgelezen dienst door hem te diskwalificeren tot de „Chamberlain van het oostelijk blok". Als de „grote broeder" het zegt moet het toch wel waar zijn, dat het Kremlin het met 't Westen op een akkoordje wil gooien. Tegen de achtergrond van de Russische achterstand in de bewapening krijgt de huidige ontspannings-tendens echter een ander perspectief. Ofschoon het niet uitgesloten is, dat het kernstopprobleem door een nieuw moratorium wordt ontscherpt, is het inzicht van president Kennedy, die het niet uitgesloten acht dat de vrijheid in dit decennium nog vele malen tot het uiterste op de proef kan worden gesteld, bewijsvoerend genoeg voor de onmogelijkheid van een algemene ontwapening. In de praktijk houden de Verenigde Staten hiermee dan ook niet in 't minst rekening. Integendeel, zij willen de voorsprong zolang mogelijk behouden. Op deze wijze dwingen zij de Sovjet-Unie niet enkel tot uiterste inspanning om de achterstand in bewapening te verkleinen, maar tevens om de Russische economie hierdoor meer uit te putten dan de Amrikanen de hunne. Zo treffen zij door de bewapeningswedloop de zogenaamde vredelievende wedstrijd in de economische sector, en snijden zij de Sovjet-Unie zolang de pas af als zij wegen bewandelt, waarvan het doel onverenigbaar is met het ideaal van de vrije wereld.

# Actie gaat door

## *„Het dorp" kan rekenen op zeker Nf 13 miljoen*

(van onze correspondent)

**AMSTERDAM — In vier uur tijds hebben tweehonderd vrijwilligers op het hoofdkantoor van de Spaarbank van de stad Amsterdam de enorme hoeveelheid geld gesteld, die vorige week dinsdag in he RAI-gebouw in kisten aan de voeten van Mies Bouwman is gedeponeerd: 1 miljoen 100.000 gulden. Bij dit enorme bedrag, dat uit spaarvarkens en bussen is gepeuterd, moeten de volgende ronde bedragen nog worden geteld: 5.700.000 gulden, een bedrag dat in de lucifersdoosjes is bijeengebracht, 1.660.000 gulden dat aan persoonlijke giften per giro is binnengekomen, 900.000 gulden dat aan cheques is ontvangen, 800.000 gulden, dat zoals bekend in de vorm van de bouwgrond is aangeboden.**

Bij elkaar is dat een bedrag van tien miljoen 460.000 gulden, dat de organisatoren van de actie „Open het dorp" nu dus in handen hebben. Daarbij komt nog een bedrag van naar schatting 2,5 miljoen aan nog niet ontvangen telefonisch en schriftelijk gedane toezegginen, waaronder de 100.000 gulden die Wim Kan in de laatste minuten van de TV-marathon heeft „georganiseerd", de 170.000 gulden van de effectenhandel, 150.000 gulen van de Nederlandse Spoorwegen en 100.000 gulden van de Lions International. Bij elkaar kan men voor „het dorp" dus nu rekenen op 13 miljoen gulden.

*Stijgend bedrag*

Dit bedrag zal echter nog in belangrijke mate stijgen als de aangeboden goederen, waaronder bijvoorbeeld nu al twaalf auto's, Amerikaans zullen worden verkocht. De waarde van deze goederen kunnen de organisatoren met geen mogelijkheid schatten, want wat zal straks bijvoorbeeld een voetbal van Leo Horn opbrengen?

En in heel 't land duren ondertussen de acties en inzamelingen voort. Nadat al het baar geld in Amsterdam in recordtijd was geteld, werd er door het Amsterdamse publiek in de late avonduren nog geld aangebracht. Agenten, die ter bewaking rond het gebouw van de spaarbank stonden opgesteld, benutten hun tijd door automobilisten, die in de drukte verkeersfouten maakten, aan te houden. Er behoefden echter geen bekeuringen te worden betaald, maar de Amsterdamse politiemensen wezen verkeersovertreders minzaam op de mogelijkheid om bij de bank geld te sorten voor „het dorp". Van die mogelijkheid werd door velen sportief gebruik gemaakt.

„Reeds in het komend voorjaar kan een begin worden gemaakt met de bouw van het „Dorp voor gehandicapten". Nu het Nederlandse volk in ze'n verbluffend tempo er miljoenen guldens voor bijeen heeft gebracht, zijn wij eenvoudig verplicht de plannen in een zo snel mogelijk tempo te verwezenlijken". Dr. A. Klapwijk, geneesheer-directeur van de Johanna-Stichting te Arnhem en de geestelijke vader van de actie, die Nederland een etmaal lang in beroering heeft gebracht, verklaarde dit na afloop van de TV-marathon „Open het dorp".

# KLM exposeert oude meesters

**DEN HAAG. — Een gewapende New Yorkse politieman zal van 13 tot en met 27 december dag en nacht op wacht staan voor het KLM-gebouw in New York. De aanleiding hiervoor is echter bijzonder vreedzaam. In die periode zal nl. met het oog op de komende kerstdagen een schilderwerk tentoongesteld worden in een der étalages van dit kantoor aan de drukke Fifth Avenue, nl. „De Aanbidding der Drie Koningen" van de Nederlandse meester Abraham Bloemaert (1564-1651).**

Het schilderij, dat voor dit doel in bruikleen is afgestaan door het Centraal Museum te Utrecht, zal in de loop van december per KLM-vrachtvliegtuig van Schiphol naar het vliegveld van New York worden getransporteerd, vanwaar de schilderij (afmetingen 2.10 x 2.30 m.) onder gewapende geleide naar Fifth Avenue wordt vervoerd.

In een aantal KLM-kantoren, verspreid over de gehele wereld, zal een fotokopie van dit schilderij uit 1624, dat een hoogtepunt vormt van Bloemaerts classisistische stijl, worden geëxposeerd.

De luchtvaartmaatschappij wil hiermee de aandacht van vele tienduizenden buitenlanders vestigen op het fraaie Nederlandse kunstbezit en op de grootheid van zijn schilderkunst.

— Drie tekeningen van Pablo Picasso, waarvan de waarde op 6.000 gulden per stuk wordt geschat, zijn uit de Londense woning van de Britse romanschrijver en dichter Sir Osbert Sitwell ontvreemd. (RTR)

# Jeugd herdenkt overleden prinses

**DEN HAAG (ANP).** — De minister van Onderwijs, Kunsten en Wetenschappen heeft aan de rijksscholen verzocht, voor zover dit in de afgelopen dagen nog niet mocht zijn gebeurd, het laatste lesuur op vrijdag 7 december te wijden aan een herdenking van H.K.H. prinses Wilhelmina. Voorts heeft de minister beslist, dat de rijksscholen op zaterdag 8 december gesloten zullen zijn.

In een rondschrijven aan de gemeentebesturen en besturen van bijzondere scholen heeft de minister meegedeeld, dat de regering het op prijs zal stellen indien de gemeentelijke en de bijzondere scholen dezelfde gedragslijn volgen.

# „GAROEDA" NEEMT KROONDUIF OVER

## Overeenkomst getekend

DJAKARTA (RTR) — Op een persconferentie te Djakarta heeft de Indonesische minister voor Luchtvaart, Iskandar, gezegd, dat de diensten van de luchtvaartonderneming „De Kroonduif" in Nieuw Guinea, op 1 januari zullen worden overgenomen door de „Garoeda Indonesian Aairways". De overeenkomst voor de over name is zaterdag getekend door dr Van Konijnenburg van de KLM en hemzelf. Iskandar wilde niet mededelen, of het contract ook financiële bepalingen bevat.

Iskander zeide o.a. ook, dat een mogelijke hervatting van de diensten der KLM op Indonesië bij de onderhandelingen niet ter sprake is gekomen. Vanaf 1 januari zal de Garoeda geen Nederlanders in dienst hebben. De „Garoeda" zal de dienst op Nieuw Guinea beginnen met 30 Indonesische piloten en technici, aldus Iskandar.

Desgevraagd werd van de zijde van de KLM medegedeeld, dat bij deze maatschappij nog geen bericht is ontvangen over het sluiten van de overeenkomst, men verwachtte dit echter wel. Bij de KLM zijn op het ogenblik nog geen verdere bijzonderheden bekend.

# *Diplomatiek herstel met Indonesië nabij*

## Drukke aanvraag telefoongesprek

(van onze correspondent)

**DEN HAAG — Het is thans vrijwel zeker, dat drs. C. D. Barkman de eerste Nederlandse vertegenwoordiger zal zijn na het herstel van de diplomatieke tussen Nederland en Indonesië. Hij zal zeer waarschijnlijk als zaakgelastigde naar Djakarta worden overgeplaatst. Welke Indonesische vertegenwoordiger naar Nederland zal komen is nog niet bekend. In geen geval zal dit in het eerste stadium vice-premier Leimena zijn, omdat het eerste contact door zaakgelastigden gelegd zal worden. Men verwacht het herstel der betrekkingen zeer binnenkort, waarschijnlijk rond de jaarwisseling.**

De telefoonverbindingen met Indonesië hebben de afgelopen dagen door allerlei atmosferische storingen moeilijkheden opgeleverd, zodat nog geen gesprekken tot stand konden komen. De P.T.T. verwacht wel een druk gebruik van de telefoonlijnen. Reeds thans liggen tientallen aanvragen te wachten van Nederlanders, die erop gebrand zijn familieleden en relaties te kunnen spreken. Het telegraafverkeer verloopt reeds voorspoedig. Het Amsterdams agentschap van het Indoonesisch persbureau was de eerste, die een telegram aanbood op een moment echter, dat de verbindingen officieel nog niet geregeld waren. Algemeen beschouwt men het herstel van de P.T.T.-verbindingen als een voorbereiding op het heropnemen van de diplomatieke betrekkingen. Uit de eerste stappen blijkt, dat men zowel van Nederlandse als Indonesische zijde niet lang meer wil wachten.

*Optimisme*

Deze opvatting kon men eveneens beluisteren uit de woorden van de V.N.-vertegenwoordiger J. Rolz Bennett, die enige maanden waarnemend bestuurder van de Verenigde Naties op Nieuw-Guinea is geweest. De heer Bennett was over het spoedig herstel van de betrekkingen zeer optimistisch en op een persconferentie in Den Haag zag hij de hernieuwde P.T.T.-verbindingen als een hoopvol teken.

Hij ontkende met klem, dat van officiële Indonesische zijde een verzoek was binnengekomen de overdracht van Nieuw-Guinea nog voor 1 mei 1963 te laten plaatsvinden. „Er is trouwens een officiële overeenkomst," aldus de V.N.-vertegenwoordiger, „en daar zullen alle partijen zich aan moeten houden."

*Rijkste president uit geschiedenis VS*

# Kennedy geeft zijn hele salaris weg

(van onze correspondent)

NEW YORK — President Kennedy is de rijkste president in de geschiedenis van de Verenigde Staten. Naar schatting heeft zijn vader een vermogen van 400 miljoen dollar bijeengegaard. Alle zeven kinderen van opa Kennedy genieten ieder jaar een privé-inkomen van 100 000 dollar per jaar uit een speciaal familiefonds. Het vermogen van John Kennedy wordt op tien miljoen dollar (ruim 35 miljoen gulden) geschat. Zijn totale inkomsten uit particulier bezit bedragen 400.000 dollar. Het salaris van de president bedraagt 100.000 dollar, zodat Kennedy over een half miljoen per jaar kan beschikken. Hij ontvangt bovendien 50.000 dollar uit de staatskas voor officiële representatie, plus 40.000 dollar belastingvrij vergoeding van vervoerkosten. Bovendien betaalt de staat het onderhoud van het Witte Huis, het presideniële jacht, de automobielen en vliegtuigen (inbegrepen hefschroefvliegtuigen), welke de presidentiële familie gebruikt. Desalniettemin vliegt de president dikwijls op eigen kosten met de „Caroline", het privévliegtuig van de familie Kennedy. Sinds Kennedy zestien jaar geleden zijn openbare leven in 't Huis van afgevaardigden begon heeft hij alle inkomsten uit de staatskas ter beschikking gesteld van liefdadige doeleinden. President Herbert C. Hoover deed dertig jaren geleden hetzelfde. Men raamt het bedrag door Kennedy weggegeven op 435.000 dollar. Men meent te weten, dat een belangrijk gedeelte hiervan naar de Joseph P. Kennedy-stichting gaat, een instelling voor achterlijke kinderen, genoemd naar de in de oorlog in een bommenwerper om het leven gekomen oudste broer van de president. Uit Washington wordt vernomen dat de familie Kennedy naar schatting reeds vijftig miljoen dollar voor filantropische instellingen heeft beschikbaar gesteld.

# Zoon president India verwond

MADRAS (RTR). — Dr S. Gopal, zoon van president Sarvepalli Radakrisinan van India, en een hoge functionaris van het Indiase ministerie van Buitenlandse Zaken, is zondag na zijn aankomst per vliegtuig in Djakarta naar een ziekenhuis gebracht. Hij zou door een mede-passagier in het vliegtuig zijn aangevallen.

De politie in Djakarta heeft meegedeeld, dat zij een lid van de Indiase ambassade-staf in Djakarta, die in het vliegtuig van dr Gopal zat, heeft aangehouden. De man is naar India teruggezonden.

Dr Gopal, die slechts licht gewond zou zijn, maakt deel uit van de Indiase delegatie, die het Indiase standpunt in het geschil met China in Djakarta uiteenzet.

# *V. S. zet overleg over Cuba met Moskou voort*

NEW YORK (RTR) — Amerika en de Sovjet-Unie hebben gisteren opnieuw besprekingen op hoog niveau gevoerd over de resterende punten waarover nog geen overeenstemming betreffen-mers zeiden dat het belangrijkste de Cuba werd bereikt. Waarnegeschil tussen beide landen is de internationale inspectie ter verzekering dat offensieve wapens uit Cuba worden verwijderd en geen andere naar Cuba worden vervoerd.

De ontmoeting werd georganiseerd na het vertrek van de Russische vice-premier Mikojan, die in Washington o.m. besprekingen met president Kennedy heeft gevoerd. Voor zijn vertrek naar Moskou, waar hij inmiddels is teruggekeerd, zei Mikojan, dat zijn besprekingen met Amerikaanse leiders hem de indruk hadden gegeven, dat „vooruitgang was geboekt op het stuk van het naderbij brengen der standpunten in een aantal internationale kwesties. Beide zijden hadden „goede wil" getoond.

Verwacht wordt, dat V.N.-secretaris-generaal Ooe Thant afzonderlijke besprekingen zal voeren met de Amerikaanse en Russische onderhandelaars en dat hij op de hoogte zal worden gehouden van hun overleg. Mogelijk zal ook gesproken worden over het eventueel bijeenroepen van een vergadering van de Veiligheidsraad als de tekenen wijzen op vooruitgang, die het mogelijk zou maken de Cubaanse kwestie als „afgewikkeld" te beschouwen.



*Het in Zuid-Afrika verboden schilderij „Zwarte kruisiging", waarop Christus als Neger is afgebeeld en op de Nobelprijswinnaar Albert Loetoeli zou lijken, is voor een tentoonstelling in Londen aangekomen. Kanunnik John Collins, voorzitter van de christelijke actie, verklaarde dat het schilderij uit Zuid-Afrika is gesmokkeld. De twee Romeinse soldaten op het schilderij zouden gelijkenis vertonen met premier Verwoerd en de Zuidafrikaanse minister van Justitie, Vorster. Op de foto Kanunnik Collins bij het schilderij.*